大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road, Hong Kong
督印人馬廷棟
第二萬一千九百四十五號
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
社址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機七二八二一一
今日出紙三大張 零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

星期版

劉主席特赦令

一、蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯，關押已滿十年，確實改惡從善的，予以釋放；

二、判處死刑、緩期二年執行的戰爭罪犯，緩刑時間已滿一年、確實有改惡從善表現的，可以減爲無期徒刑或十五年以上有期徒刑；

三、判處無期徒刑的戰爭罪犯，服刑時間已滿七年、確實有改惡從善表現的，可以減爲十年以上有期徒刑。

【新華社北京十二日電】中華人民共和國主席特赦令

根據第二屆全國人民代表大會常務委員會第一百三十五次會議的決定，對於確實改惡從善的蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯，實行特赦。

一、蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯，關押已滿十年，確實改惡從善的，予以釋放。

二、判處死刑、緩期二年執行的戰爭罪犯，緩刑時間已滿一年、確實有改惡從善表現的，可以減爲無期徒刑或十五年以上有期徒刑。

三、判處無期徒刑的戰爭罪犯，服刑時間已滿七年、確實有改惡從善表現的，可以減爲十年以上有期徒刑。

這個命令，由最高人民法院和高級人民法院執行。

中華人民共和國主席 劉少奇
一九六四年十二月十二日

【新華社北京十二日電】全國人民代表大會常務委員會關於特赦確實改惡從善的蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯的決定（一九六四年十二月十二日通過）

第二屆全國人民代表大會常務委員會第一百三十五次會議，討論了國務院關於特赦確實改惡從善的蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯的建議，決定：對於經過一定期間的改造、確實改惡從善的蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯，實行特赦。

劉主席致函肯雅塔 祝賀肯尼亞共和國成立

【據新華社北京十二日電】中華人民共和國主席劉少奇和國務院總理周恩來致信給肯尼亞共和國總統肯雅塔，祝賀肯尼亞共和國宣告成立，並祝賀他榮任肯尼亞共和國第一任總統。

人大常委昨天發表公告

全國選出人大代表3040人

其中三人逝世實有代表3037人 台灣待解放代表暫缺

【新華社北京十二日電】全國人民代表大會常務委員會公告

一九六四年十二月十二日

中華人民共和國第三屆全國人民代表大會代表，已經按照「中華人民共和國全國人民代表大會及地方各級人民代表大會選舉法」、「中華人民共和國第二屆全國人民代表大會第四次會議關於第三屆全國人民代表大會代表名額和選舉問題的決議」、第二屆全國人民代表大會常務委員會秘書長所作的「關於第三屆全國人民代表大會代表名額和選舉問題的說明」和常務委員會批准的「第三屆全國人民代表大會少數民族代表名額分配方案」的規定，由省、自治區、直轄市、軍隊、華僑各選舉單位分別選出，共計三千零四十人，其中丁穎、許之楨、柯仲平已經逝世，現在實有代表三千零三十七人。台灣省尚待解放，應選全國人民代表大會代表暫缺。現將當選爲代表的三千零三十七人名單公佈。

【新華社北京十二日電】全國人民代表大會常務委員會今天上午舉行第一百三十五次會議，通過了關於公佈第三屆全國人民代表大會代表名單的公告。

當選第三屆全國人民代表大會的代表共三千零四十人。其中丁穎、許之楨、柯仲平代表已經逝世，現在實有代表三千零三十七人。

這次會議還決定批准中華人民共和國和馬里共和國友好條約；批准青海省果洛藏族自治州各級人民代表大會和各級人民委員會組織條例，以及貴州省威寧彝族回族苗族自治縣、廣東省連山壯族瑤族自治縣、內蒙古自治區鄂溫克族自治旗、內蒙古自治區莫力達瓦達斡爾族自治旗、雲南省屏邊苗族自治縣、雲南省河口瑤族自治縣六個自治縣、旗的人民代表大會和人民委員會的組織條例。

會議還根據國務院的建議，決定對於經過一定期間的改造、確實改惡從善的蔣介石集團、僞滿洲國和僞蒙疆自治政府的戰爭罪犯，實行特赦。

會議還通過了任免事項。

（全國人代名單見第二版）

在肯大使招待會上談東南亞局勢

陳毅重申中國諾言 決不坐視北越被侵

美侵剛（利）決不會達到目的只能激起反抗

【中國新聞社北京十二日電】陳毅副總理今晚強烈譴責美帝國主義伙同比利時殖民主義者對剛果（利）發動直接的武裝侵略，再次表示中國人民堅決支持剛果人民的正義鬥爭。他指出，美帝國主義的侵略行動決不會達到目的，而只能動員剛果人民更加堅決地同它作鬥爭，只能動員非洲人民和全世界人民更加廣泛地支援反侵略的剛果人民。

陳毅副總理同時譴責美帝國主義繼續擴大侵略南越的戰爭和對越南民主共和國進行連續的侵犯和挑釁，重申中國政府將堅定不移地履行決不能坐視兄弟鄰邦受到侵犯的諾言。

陳毅副總理是在肯尼亞大使今晚舉行的國慶招待會上講這些話的。

陳毅副總理在講話中說：「帝國主義和新老殖民主義總是千方百計地要騎在亞非人民的頭上的。最近美帝國主義伙同比利時殖民主義者對剛果（利）發動直接的武裝侵略，力圖扼殺剛果人民爲獨立和主權而進行的鬥爭。」

美決定打「有限戰爭」 但只能失敗得更慘

人民日報指出侵略者的野心總是無限的

飲鴆難止渴 玩火必自焚

【中國新聞社北京十二日電】人民日報今天發表觀察家文章說：「南越的形勢已經險惡到極點」，美帝國主義越來越近了失敗的日子。

前遠東國際軍事法庭法官

梅汝璈促巴西回頭 停止迫害中國人員

巴西在道義和法律上毫無理由可言

日本爲美效勞 仍圖染指台灣

人民日報斥責佐藤政府充當反華急先鋒

【中國新聞社北京十二日電】人民日報今天發表觀察家文章說，佐藤政府在聯合國扮演什麼角色？

西貢市鬧區爆炸

美軍又擊傷美機一架 佛教徒領袖絕食

【美聯社西貢十二日電】

日社會黨大會閉幕

主張同中國建邦交

黨總裁河上丈太郎連任 田成記長書上

美泰會談結束

【美聯社華盛頓十一日電】

一九六四年十二月十四日（星期一）本行灣仔辦事處開業敬備酒會恭候各界友好光臨指教

香港交通銀行敬約

酒會時間：上午十時至下午一時
地 點：皇后大道東六十號至六十二號

裕華第二屆國產傢俬展覽

展覽期間・九折優待

爲大多數家庭設計製造
木材經[illegible]處理・日久不變
上海傢俬・可拆叠・可一物多用・歡迎參觀
分期付款・送貨區・原廠工作保証
港九市區・荃灣・官塘・香港仔均免費送貨

裕華國貨

總店傢俬部
九龍彌敦道300-306號三樓
電話：846057

中匯傢俬部
香港皇后大道中51號
中匯大廈中心
電話：448455

全國人代大會代表名單

【新華社北京十二日電】中華人民共和國第三屆全國人民代表大會代表名單

廣東省（一五九人）

馮大猷　馬　順（女）　王仲鵬　王梓東（女）
王育才　王國興　王首道　王　餘　王醫明
韋成榜　韋　毅　區夢覺（女）　毛女會（女）
鄧文釗　鄧戈明（女）　鄭秀球（女）

廣西僮族自治區（八七人）

上海市（一四〇人）

山東省（一八二人）

雲南省（九三人）

山西省（六八人）

內蒙古自治區（五五人）

寧夏回族自治區（一五人）

甘肅省（五二人）

北京市（一〇一人）

四川省（二四〇人）

遼寧省（一九三人）

台灣省（暫缺）

江西省（六三人）

江蘇省（一五四人）

安徽省（九九人）

軍隊（一二〇人）

吉林省（七六人）

西藏（二四人）

華僑（三〇人）

河北省（一三三人）

河南省（一四四人）

青海省（十八人）

陝西省（六八人）

貴州省（五七人）

浙江省（八二人）

湖北省（一二六人）

湖南省（一一七人）

黑龍江省（六三人）

新疆維吾爾自治區（五九人）

福建省（五四人）

一周綜語

「加強空防」「加強空襲」

泰勒由華盛頓回到西貢後，人們正注視着美國在南越將玩弄什麼新花樣。

泰勒帶了約翰遜的指示，會找陳文香舉行「緊急會商」，說要商討「改善」南越局勢的措施。事後宣布，美國將對南越增加「經濟援助」和「加強空防」。

連美國人自己都清楚知道，他們在南越的敗局，是無法挽救的了。像賭徒的賭徒一樣，他們要做「磨穿蓆」，本錢還未輸光，永不甘心罷手，賴債添注，仍圖僥倖於萬一。所謂增加「經濟援助」，不過是在「賭注」，除了把更多的軍火送給陳文香、阮慶等傀儡之外，就是用更多的錢財來收買和利用他們，叫他們暫時保持住搖搖欲墜的統治。所謂「加強空防」，不外是擴大向外轟炸的另一說法，因爲西貢從未聽說被外來飛機轟襲過的。「加強空防」云云，顯係加強空襲之意。

何待分析？何必試探？

據紐約「每日新聞」日前透露，美國希望能夠「維持南越內部安全」，然後考慮擴大轟炸，先向老撾下手，再行逐步推廣。

前天「紐約時報」在預測，「不久就展開有限度的空中攻擊運動」，並認爲軍事、川壙的供應線和機場將成爲轟炸的目標。

儘管美國滿肚狡計，諸多計議，但南越人民是知道怎樣去應付它的。日來南越人民反美、反暴政的運動又在展開，佛教徒要求陳文香下台，情緒激昂，使得南越政權手忙腳亂。最近南越游擊隊猛攻安老防區，摧毀美阮主要陣地之後，又砲轟富國島機場，不但顯示美機之無用，連阮慶都幾乎送了性命。在南越人民這樣猛烈的反抗下，美阮是永遠不能維持什麼「內部安全」的。

如果美國擴大向外轟炸，它的結果只能是擴大失敗。它在南越已經挨打，再把腳頭亂伸出去，除了碰到更多的反擊，怎會使它得到任何便宜？據紐約報紙說，美國打算先炸老撾，看看反應如何，並把轟炸的結果仔細分析一番，才考慮轟炸北越。其實結果如何，何待分析，反應如何更不必試探。前此美國製造「東京灣事件」，轟炸北越，不是自受損失，並引起舉世的指責？對於美國擴大東南亞戰火的企圖，北越、中國以及東南亞各國人民所作的堅決表示，還不夠清楚嗎？

所有美國想搬弄的什麼「啄木鳥式戰術」、什麼「上樓梯式」或「有限度」的擴大戰爭等等手法，早被大家識穿，絕不可能倖逞。從美國這些手法中，人們看到美國在南越爲非作歹，自陷於如何進退失據的窘境；同時更看到，美國好戰嗜血，冒險成性，千方百計要擴大東南亞的戰火，把災禍帶給東南亞各國人民。它真正是不折不扣的人民公敵。

竭力拼湊「國際部隊」

在準備擴大轟炸的同時，美國仍念念不忘把侵略南越的戰爭「國際化」。美國以前在東南亞軍事集團內拉人下水，費盡心機無效。最近經過諸多活動，又叫澳洲出頭，叫菲律賓組織什麼「國際部隊」到南越去。美國當局把澳國外長找到華盛頓，煞有介事地談論此事，由科學院公開提出，這種所謂「國際部隊」，由對南越局勢有關的國家組成，由美國在軍火及費用方面加以支持」。

有人認爲這種主張，在東南亞軍事集團內是通不過的，首先就會遭到法國的反對，所以要「繞過東南亞公約」。美國負擔一切軍火和伙食，實際上就是美國收買傭僱軍。它在南美洲收買了一批這種軍隊，用以對付古巴；現在非洲剛果（利）給美國效力的，也有一批白人傭僱軍。他們的性質都差不多。

美國自然希望能拼湊一大批這類軍隊，去南越充砲灰，實現他「用亞洲人打亞洲人」的計劃；至少也希望他們多舉幾面不同的旗子，給它到南越戰場去吶喊助陣，分擔美國在世界公正輿論下所受的唾罵。

蔣幫又想來撿垃圾

菲律賓當局曾表示，要研究派遣侵越軍官團所提派遣三千志願軍助戰的建議。泰國已派有醫療隊在南越。台灣蔣幫在南越也派有「軍事代表團」和醫療隊，最近還想派「軍醫人員」前去。蔣幫一聽到美國可能派他們用場，他們照例大搖尾巴，急急想躍躍欲試，公開揚言，「國際部隊」的主意，蔣幫可派五萬至十萬人參加。蔣幫官員這種表示，只能顯出他們媚美好戰的醜態。

約翰遜、佐藤、蔣介石都在做夢

·呂章·

佐藤拚命媚美反華

在美國的指使下，日本過去曾派了八百名日本人，用「海員」的名義，參加美國南越的軍運。日本政府說這是「私人行動」。現在佐藤政府就不再遮掩，公開派遣醫療隊，去給美國效力了。

佐藤之流一直想通過「大東亞共榮圈」的夢想，他們企圖依仗美國的邪惡力量，向東南亞各地伸張，已是有目共見的了。他們想介入印支的局面，這不奇怪。

佐藤上台以來，親美反華的行徑空前猖獗起來。他不顧日本人民的激烈反對，接受了美國的要求，把日本變成美國核潛艇基地，把日本併入美國核戰部署的網圈之中。佐藤政府把「旭日大綬章」贈給曾下令向日本投擲原子彈的美國將軍李梅；它卻對中國爆炸原子彈的意義，故作曲解，一再表示反對。

對於美國搞「兩個中國」的陰謀，佐藤更盡其幫兇之能事。他公開反對中國恢復在聯合國的合法權利，聲言要出力使蔣幫在聯合國保住席位。他在國會講話，竟說中國「實際上分成兩國」。他的外相椎名悅三郎返國，也大放厥詞。在受到斥責時，佐藤會否認有過「台灣歸屬未定」的謬論，但他同時又大講「台灣民族自決論和托管論」。

一紙新的「田中奏摺」

最近由岸信介率領的代表團，在台北同蔣幫舉行「合作策進會議」後，所發表的宣言，更顯出其氣焰囂張，瘋狂已極。這個宣言，不但說要「採取共同措施以對付共產黨中國未來之原子發展」，說要「敦促美國……採取積極措施」，而且說要「與有效行動，以消除亞洲之禍源」，以「消滅中共之侵略力量」，說要「對鐵幕中痛苦之人民尤應盡其拯救解放之責」。

岸信介這個大戰犯是佐藤的哥哥，他率領的這個代表團，成員中包括有殘殺台灣人民的劊子手石井光次郎在內。這些傢伙全非善類，他們同蔣幫勾結，當然做不出好事，也說不出好話來的。不過，這個代表團不同於普通的民間代表團，他們的言行，反映着佐藤政府的政策的。從他們的宣言看來，他們不僅敵視中國，而且要用行動「毀滅」中國的力量，來「拯救解放」中國大陸的人民。說這種宣言是一紙新的「田中奏摺」也不爲過。

「田中奏摺」認爲「如能征服中國，則其餘所有亞洲國家均將畏懼於我，投降於我」；又說：「第一期征服台灣，第二期征服朝鮮，……第三期滅亡滿蒙以及征服中國全土……」現在佐藤之流的想法，豈不是和田中並無二致？他們幫同美國搞「兩個中國」，然後用「自決」、「托管」等方式，攫取台灣，再將魔手伸入東南亞。

宛然汪精衛的口脗

蔣幫和這些日本軍國主義者勾結，也是存心要重演過去盤踞在大陸時的賣國勾當。所有帝國主義和反動派爲非作歹，都慣用「反共」來做幌子的。蔣幫也絕不例外。過去他向日本侵略者實行投降政策，借用日軍的勢力，消滅異己，縱容漢奸，作賤人民，就是用「反共」來做號召。他們今天盤踞台灣，日暮途窮，仍想完成其未竟的賣國事業，對日本軍國主義的野心，故作不知不問，反而極意巴結。爲了求取一點所謂「經濟援助」，不惜任由日本向台灣進行經濟滲透。蔣幫官員卑躬屈節，去逢迎岸信介，岸信介還大擺架子，要先審查台灣的「經濟發展報告」。

在這個「合作策進會議」上，蔣介石的「總統府秘書長」張羣，居然頌揚佐藤所說的「日本對亞洲的政治穩定和經濟繁榮負有很大責任」，並希望由日本出來作亞洲的「發言人」。這種口脗，和汪精衛以前在南京做傀儡時所唱的腔調，還有什麼不同之處？

今天日本人民、中國人民以及全亞洲的人民都站起來了。任由帝國主義、軍國主義以及賣國賊們橫行的時代早已過去了。美國還想組織「八國聯軍」的老路，來奴役亞洲國家，日本軍國主義者還想重來侵華南進，以及蔣幫還想利用日閥屠殺人民，都是可笑的幽夢。約翰遜、佐藤、蔣介石等等都是生活在夢境中的人。他們對時代的潮流，人民的力量，視而不見，聽而不聞，不自量地倒行逆施，除了加速他們自己走向毀滅之外，只能給將來撰寫歷史的人增添一些認爲可恥的笑料罷了。

外匯儲備破50億大關 法緊握抗美王牌 戴高樂有恃無恐

法美關係告緊即向美擠兌黃金

【法新社巴黎十日電】法國「新觀察家」周刊認爲，在美國財政處於不利的情況下，法國黃金外匯儲備增加是法國同華盛頓鬥爭的一張王牌。

今天出版的「新觀察家」發表題爲「將軍的美元」的文章指出，法國財政部長宣布法國的外匯儲備已經突破五十億美元的大關。文章說，法國「在貨幣方面，正像在外交方面一樣，正日益加緊活動。戴高樂將軍在這方面真正擁有執行他的政策的手段。」

文章說，「美國國庫看來很像個窮鬼。」它說，「現在有人傳說，法蘭西銀行打算要美國財政部用黃金來兌換法國黃金外匯儲備中的一部分美元（在法國五十億美元的儲備中有十五億是美元）。這是美國財政部難以拒絕的。如果法國要求將全部美元兌成黃金，美國的黃金儲備就在一夜之間減少十分之一，從而使美國的儲備降到安全水平之下。」

文章說，「只有在華盛頓和巴黎的關係遠到眞正危機時法國才會使用這個貨幣威懾武器。」

「新觀察家」說，「美元稱王的時代已經過去了，一個處於困境的歐洲財政部長爲了救急而向白宮伸手的時代已經過去了。」

法國罷工規模更大 二百萬公務員參加

全國鐵路工人罷工定於本周內舉行

【路透社巴黎十二日電】法國繼昨天的交通、電力罷工之後，今天又面臨鐵路工人罷工兩天的威脅。昨天的交通和電力罷工，已使全國一半的工業癱瘓了二十四小時。

由共產黨領導的勞工聯合總會已在鼓動着號召鐵路工人於十二月十八同十九兩天舉行罷工，但是鐵路工會領袖們今早決定把他們的罷工決定推遲到下下星期一（二十一日）。

工會職員們說，百分之九十到一百的鐵路工人，交通運輸、煤氣和電力工人以及教師等已響應昨天的罷工號召，其中包括約二百五十萬政府僱員。

這次的罷工號召是共產黨、社會黨和天主教所屬的三大工會發出的，爲的是抗議政府規定的限制工資政策，並且支持政府僱員要求提高薪水達到私營工業水平的要求。

少數民族演員在京參觀

在北京參加全國少數民族文藝會演的五十多個少數民族業餘演員，最近參觀了中國革命博物館，受到了深刻的愛國主義教育。圖爲廣西僮族自治區的少數民族業餘演員們正在參觀中國革命博物館陳列的革命文物。（新華社傳眞照片）

肯尼亞成爲共和國 宣佈奉行中立政策

肯雅塔就任總統並頒佈大赦令

【美聯社內羅畢十二日電】從今天零時起，肯尼亞已宣佈爲英聯邦內共和國。肯雅塔爲肯尼亞首任總統，他保證舉行絕對中立及不結盟政策。

今天上午肯雅塔宣誓就職，並下令全國大赦。

【據新華社內羅畢十一日電】以「東非美麗的花園」著稱的肯尼亞，將在它宣告獨立一周年的十二月十二日宣佈成爲共和國。從這一天起，將永遠結束英國女王作爲這個國家元首的時代，而由非洲人自己擔任國家首腦。這一新的勝利標誌着這個非洲國家在爭取民族獨立的道路上邁出了一大步。

爲了歡慶這個有歷史意義的日子，肯尼亞人民從本月初就開始爲慶典作準備。全國各城市都已經裝扮起來，整個國家沉浸在歡樂的節日氣氛中。

在首都內羅畢，各街道裝飾得煥然一新，包括世界各國的國旗，在所有大街上都張掛着。肯尼亞各族人民開始演習各種傳統舞蹈。穿着節日服裝的肯尼亞婦女，高呼「共和國」。

幾天前，肯尼亞人民從英國總督府的旗桿上取下了英國女王和其他殖民者的相片，並在國家宮大門口掛起了肯尼亞的新國徽。這座宮殿將從此不再是奴役肯尼亞人民的外國殖民主義者的住所，而回到這個國家的主人的手裏。

使肯尼亞人民特別高興的是，在共和國成立前夕，他們迫使最後一批英國軍隊離開了肯尼亞國土。這也是肯尼亞人民的一個重大勝利。將任肯尼亞總統的肯雅塔宣稱：在肯尼亞共和國存在期間，不論來自何方的外國軍隊或者外國基地，都將破壞肯尼亞的積極中立和不結盟政策。

英國軍隊已撤退，肯尼亞政府已指定一些非洲人高級軍官準備接替外籍軍官的職位。一所陸軍學院將設在內羅畢以北大約九英里的一個英國大軍事基地卡哈瓦。

蘇門答臘等地學生反對美國「和平隊」

蘇加諾支持印尼青年反美示威

【法新社雅加達十二日電】據安塔拉通訊社今天的報道，蘇門答臘西部巴東工業學校學生已抨擊美國「和平隊」所組織的運動會。學生們並將該地美國「和平隊」所給他們的入場證撕破。

爪哇中部及東部的印尼學生也對駐印尼的美國「和平隊」會表示激烈的反對，因爲他們認爲美國的政策是幫助馬來西亞反對印尼，並且說他們在印尼爲美帝國主義進行宣傳工作。

【新華社雅加達十一日電】據安塔拉通訊社今天報道，蘇加諾總統今天對美國駐印度尼西亞大使瓊斯說，他完全理解印度尼西亞青年和學生幾天以前在這裏和泗水的美國新聞處前舉行的示威的動機。

這是外交部長第一副總理蘇班德里約在蘇加諾總統和美國大使於今天上午會見後向報界透露的。

蘇班德里約說：瓊斯會見了總統，把在雅加達和泗水的美國新聞處圖書館所受的損失情況告訴他。

雅加達和泗水的青年和學生分別在四日和七日舉行示威，譴責美帝國主義武裝侵略剛果。憤怒的示威者衝進兩地的美國新聞處圖書館，焚燬了館內的部分美國書刊。

西柏林機場

【路透社西柏林十二日電】西柏林的兩個飛機場今天因濃霧宣告封鎖。

西班牙警告庇隆 不得搞政治活動

如有違犯一個月內出境

【美聯社馬德里十一日電】西班牙政府今天通知阿根廷前總統庇隆放棄政治活動，否則應在一個月內出境。

西班牙宣傳兼旅遊業部長伊里巴郭說，此項最後通牒昨天在馬德里上面遞。庇隆自十二月三日企圖返回阿根廷未遂後即在西班牙南部托雷莫利諾斯受款待。伊里巴郭又說，所有曾在西班牙作政治活動的庇隆隨員均奉命在七十二小時內出境。

聯合國便剛費用 蘇答應自動償付

該款達五千二百六十萬美元

【美聯社聯合國十二日電】紐約「先鋒論壇報」今天引述可靠的東歐人士的談話說，蘇聯已同意自動償付「它所欠聯合國在剛果和中東保持和平行動的五千二百六十萬美元的債務」。

美國總統約翰遜和蘇聯外長葛羅米柯九日在華盛頓舉行兩次會談，他們曾經討論「這項債務」的問題。

「先鋒論壇報」報導可靠人士的話說，那次討論的結果，蘇聯代表團在葛羅米柯回莫斯科前大約在下週將作一次償付。

蘇格蘭暴風雨 北部一片澤國

【路透社蘇格蘭鄧迪十二日電】一夜的大雨，加上數年來最大的大風，使蘇格蘭南部和英格蘭北部廣大地區今天洪水泛濫成災。

鄧丁受到了空前的大風，風速每小時八十四哩。那裏的大街小巷都遭水淹。大風將店舖的窗門吹得支離破碎，電線被吹斷，馬路被大風吹落的樹枝阻塞，不能通行。

美國西德原子演習

【新華社波恩十一日電】美國和西德組成部隊最近在西德黑森州北部舉行了一次假想使用原子武器的軍事演習。

據德意志新聞社報道，這次名爲「威武之劍」的演習從上周末開始到十日結束，參加的有美國和西德士兵共兩萬三千人，坦克和其他軍用車輛七千輛。演習的地點是在距德意志民主共和國邊境約六十公里的弗里茨拉附近。

摩洛哥國王昨抵法訪問

【路透社巴黎十二日電】摩洛哥國王哈桑二世今天由突尼斯抵達巴黎，準備與戴高樂總統會談。

哈桑曾正式訪問突尼西亞。他定明天在總統府與法國總統會談。

開幕後第一個週末 觀衆超過八萬人

明天爲首次觀衆幸運日

工展開幕後，昨天是第一個週末，遊場觀衆比平日倍增，但會場仍秩序井然，因此沒有「過度擠迫」之感。

昨天進場人數八萬三千多人；上周第一個週末入場人數僅得七萬六千多人。本屆工展六日以來，觀衆人數已達三十六萬六千八百四十人。

工展明天進入第二週，各種節目亦將陸續舉辦。明天爲首次觀衆幸運日，憑門劵入場者，一律獲得抽獎機會。星期三晚由電影女星頒獎。大會宣傳部與商業電台聯辦的獎品問答遊戲，定星期一晚在會台舉行，工展遊客個個有參加機會。

工業技術效率必須設法提高

黃桂等談應付未來危機之道

廿二屆工展開幕以來，香港廠商分別撰文，就發展香港工業問題抒發己見。

連日來廠商發表的文章，有工展會宣傳部部長黃桂的「加強工業訓練」、「怎樣消除香港工業困難」，及「本港工商界應通力合作以促進本港工業」。

黃桂在「加強工業訓練」文中稱：「在若干年前，香港工業輸出的速度，雖然居領先地位，但東南亞各新興國家的輕工業正在興頭上，……我們必須提高工業的技術水準和生產效率，才能應付未來的危機。」

昨天入場人數 83768

鼎大攤位 燈燭生光 三元器皿 暢銷各國

紅A攤位令人注目 推出水晶新出品多種

遠東化粧品廠 新製成潤膚膏

新雅畫片公司 捐贈畫片獎品

前因可能危及鄰屋被令停工

建築地盤申請復工 當局表示將予考慮

條件為須有人經常監督地盤工作，並經常呈報鄰屋情形，禁止以竹為支柱

【本報訊】港府工務司鄔勵德昨天發表的一篇談話中透露，自今年九月建築條例實施以來，因為打樁工程可能危及附近樓宇，大批建築地盤被勒令停工。這些停工的地盤的數目，且在增加中。鄔勵德又透露，有二百六十份建築事務的申請書，因為打樁問題被拒絕批准，另有二十份則因拆樓可能危及鄰屋而被拒絕。鄔勵德說，對於這些被拒絕的建築申請書，當局已決定重新予以考慮，並已由港府建築測量師去函各該建築則師，說明這些申請書獲得重新考慮所須具備的條件。鄔勵德說，港府建築測量師對則師們提出的條件是，必須有人經常監督地盤工作的進行，必須將地盤鄰屋及其支柱的情況向當局提出報告，並禁止使用「中國樑」或竹為支柱。

鄔勵德的談話顯示，當局有意盡可能地使建築工程避免受到延誤。他說：「希望可以在許多受影響的地盤上，准許進行打樁」。鄔勵德說，由他擔任主席的「消除危險小組」，將增加一項工作內容，這個小組將對建築條例實行以來，市區建築地點受影響的情況，加緊進行研究，並將提出建議。有三個非官方人士將參加這個小組的工作。

港府新聞處昨天發表的消息如下：工務司鄔勵德昨日曾討論一方面可避免延誤建築工程，同時仍可保障毗鄰建築物的各種步驟。他說，有大批地盤的打樁及其他地基工程，因恐危及附近物業，使其住客蒙受損失，或甚如有塌樓時，使住客喪生之故，而致停工。

他說，「自本年九月實施修訂建築條例，使建築事務主任有權拒絕批准，雖然已有一切防備，但仍會危及附近或毗鄰樓宇之工程以來，停工之地盤數目，增加甚多。

「在修訂條文成為法律以前的八個月，建築事務主任因危及其他樓宇而發出的停止拆卸，挖掘及打樁工程命令，共七十三份；同期內，有樓宇一一四間，因附近正在施工而予以封閉。

「自該新法例通過後，建築事務主任拒絕批准大約二百六十份申請書，此等申請書涉及使用打樁機，另有二十份申請書，則係因建築事務主任認為拆樓可威脅鄰近樓宇，而加以拒絕。」

建築修例影響如何 有關方面進行研究

鄔勵德透露拆舊建新盡量不予延擱

鄔勵德說，港府建築測量師最近去函所有受影響之則師，說明他們可對申請書再行考慮的條件。

他說：「我們的目的，必須為樓宇對樓宇住客之安全，儘可能予以最大之保障，並且避免有將住客遷出之必要。

「除受此等條件之限制外，港府將儘可能協助重新發展工程，不致受到延誤，特別係關於此種發展，多為建築住宅。

「因此，我們希望可以在許多受影響的地盤上，准許進行打樁。

「港府建築測量師規定之條件，為需要將鄰近樓宇情形及支柱情形，提出報告，並禁止採用中國樑或竹為支柱，並須時時有人監督地盤。」

他說：「此等條件，對有經驗之工程師或則師，以及有責任心之發展者而言，殊非過份要求。我們對於對重行發展港九各類地區非常重要之私人發展工作，並不欲見其窒息，惟負責發展計劃之人士，必須承認保障附近樓宇及其住客，係屬必要。」

他說：「即使在此等情形之下，現時受影響之地盤，亦不能全數開工。有若干地盤，雖採取最小心之預防方法，亦不能消除其對附近物業所形成之危險。這是最難解決的地盤，我們仍未找得實際而圓滿的辦法。在重行研究各申請之前，實無法知悉有多少地盤，可列入此類。」

鄔勵德說，最近成立並由他擔任主席的「消除危險工作小組」，已經增加一項職權，加緊研究修訂建築條例對最近重行發展市區建築地點之影響情形，並對所引起的問題，提出建議。該工作小組的成員已改變，以便包括三名非官方人士在內。

港製塑膠玩具齒環 英國又傳反對之聲

據說含鉛太多引致兒童中毒 倫敦零售商已退貨批發公司

【路透社倫敦十二日電】「每日郵報」今日報道說，在英國出售[illegible]，並將存貨退回由香港運入貨物的倫敦公司。[illegible]上說：「我已將齒環分析過，發現塑膠含有每一百萬分之二千零五十[illegible]

經銷國產婦女服裝 國豐行開幕

到來賓近千人情形熱鬧

【本報訊】[illegible]

國豐行昨天開幕（本報攝）

國產 新款 皮鞋

【本報訊】九龍彌敦道中僑國貨公司，為應顧客需要，昨從國內定製大批新款皮鞋，已經運到上市，該批男女皮鞋選料上乘，精工製作，款式趣時，價格公道，歡迎參觀選購。

中僑 大批 運到

中總接待星考察團 商談貿易賓主甚歡

【本報訊】新加坡工商業考察團一行十八人，昨日上午十一時，在該團團長孫炳炎率領下，前往香港中華總商會訪問，由中總副會長王寬誠、湯秉達、張若林、李志剛，司庫[illegible]，會董江紹淮、李任子、邱文[illegible]、吳仲朝、劉鴻燕、毛淮標等接待，並向來賓表示熱烈歡迎。賓主洽談甚歡，互相交換有關港星工商業貿易上的具體意見。

新加坡工商業考察團名單如下：團長孫炳炎，副團長[illegible]；團員傅文楷、張為麟、吳必昌、曾智生、林耀民、張榮章、黃天顯、林理化。

本港學生可申請牙買加設獎學金

【本報訊】據港府[illegible]

白燕息影原因

[illegible]

商台明天播出

[illegible]

杜守良今日出殯

[illegible]

福建商會新員就職

黃復俊說要廣徵會員共謀福利 所屬福建中學已購地建新校舍

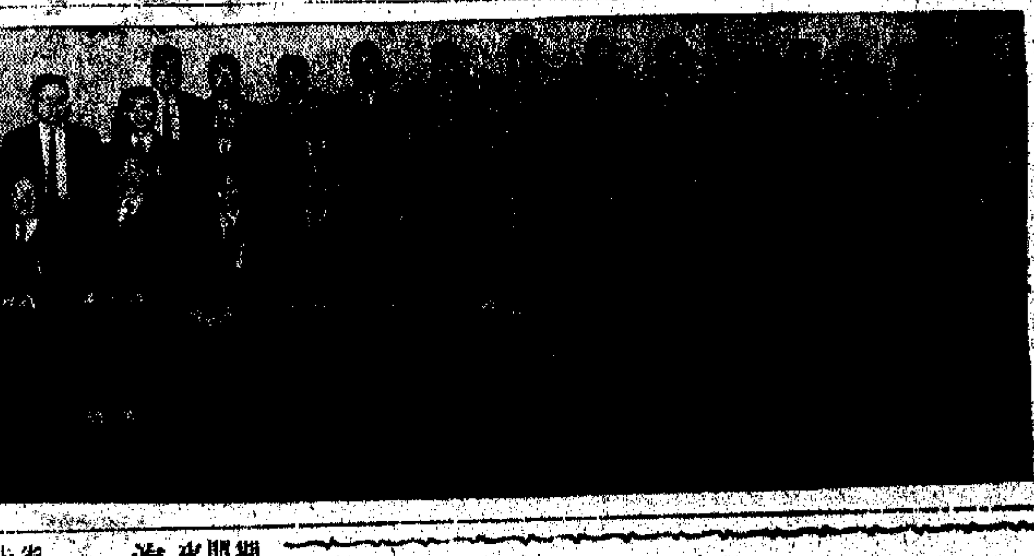
【本報訊】福建商會於昨日下午五時在公所舉行第十四屆理監事交卸暨第十五屆理監事就職典禮，禮成後舉行聯歡宴會，氣氛融洽。

在交替儀式中，由上屆理事長邱文楷致詞，隨由各部門交接印信文件。

本屆理事長黃福俊在就職致詞中，提出本屆工作方針時說：「第一、擴展會員工作，本會素以聯絡鄉誼，謀求同鄉福利，團結鄉親，旅港工商界同鄉日益增加，希予廣泛地要求加入本會，擴大團結，爭取望大家廣為介紹，爭取發展更多新會員，共謀會務之進展。第二、本會一貫宗旨是溝通商情，交流經驗，促進會員同鄉工商業務之發展，希望以後多舉辦商業座談會和商業性的參觀活動等。第三、本會屬下之福建中學，現在學生是七百多名，學生日見增加，教室將不敷應用，本會已將現購置之新地點建築新校舍。第四、我們已有一間廣備的會所，應該很好地利用它，作為經常舉辦有益於會員的活動，如聯歡聚餐、晉樂晚會、放映電影等，使會員能得到正當的娛樂，得益身心。」

該會新員名單如下：理事長黃福俊，副理事長丁乃裕、陳大律，副司庫陳怡倩，副司庫郭儀甫，教育主任林稚致，福利主任許志平，總務主任吳仁論，調查主任郭期仁，康樂主任楊振志，理事周公南、白圻甫、黃振英、吳鈺華、蔡子灣、林山、李昆典、建聯行、洪辭、姚煥榆、潘可泉、陳明德、王澎治、南、陳天泉。候補理事建華公司、張一平、吳秀山、黃福泉、蔡多明、陳漢明。

監事長邱文楷，常務監事黃來傳、蔡爾強，監事倪永年、莊鑑湖、黃大易、張宗成、新中行、林天豐。候補監事陳大元、陳其聽、怡和源。



福建商會全體新職員合影（本報攝）

豪華戲院發生血案 兩匪徒刺傷看更人

爆竊不遂竟發惡肇事後逸去

【本報訊】豪華戲院昨晨發生爆竊傷人案，兩匪徒爆竊不遂，用利器將印籍看更人刺傷後逸去。

傷者杜立．星，六十歲，在豪華戲院任職年許。昨晨二時許，他在戲院內大堂巡邏，聞得二樓司理室有撬門聲，上樓一看，發現兩個匪徒正在搜索。他將兩賊抓獲，拉到樓下大堂，兩賊拔出利器，將他刺至重傷，鮮血滿地，不支倒地。他後來甦醒，吹銀笛報警。大批警探到現場調查，他被送院。

事後調查，歹賊人是撬開太平門鐵閘進內的。

結束在我國的訪問演出 松山芭蕾舞團過港返日

團長清水正夫談「紅色娘子軍」觀感 認為這種革命性嘗試是十分成功的

【本報訊】著名的日本松山芭蕾舞團，一行四十八人，由團長清水正夫，副團長、日本著名芭蕾舞演員松山樹子率領，結束了在我國的訪問，昨午由穗抵港，隨於下午四時四十五分乘英航班機回國。

清水正夫在機場對記者說，他們曾於一九五八年首次前往中國演出西洋舞劇「白毛女」，受到中國觀衆歡迎。這次重訪中國，逗留了八十天，在北京、上海、哈爾濱、南京、杭州、廣州等大城市，共演出四十一場。主要節目是「祇園祭」，再次受到中國觀衆的熱烈歡迎，使他們全團成員，都感到非常興奮。

他又說，他們欣賞過中國第一個用現代革命題材演出的芭蕾舞劇「紅色娘子軍」，認為這種表現中國現實生活，把革命精神灌注入芭蕾舞劇的嘗試，是十分成功的，是中國舞蹈界新取得的重大成就。他表示無限欽佩。

四艘港澳客輪 昨起改新班期

【本報訊】港澳線「澳門」、「佛山」、「德星」、「大來」四艘客輪，協議將班期調整。新班期昨（十二）日起實施。

佛山輪逢星期二至星期五，港澳各開一班，每日港開下午二時半；澳開上午九時半。逢星期六，港澳各開兩班，港開下午二時，半夜十二時；澳開上午八時，下午七時正。逢星期日及星期一，港澳各開兩班，港開下午二時半，半夜十二時；澳開上午九時半，下午六時半。

德星輪逢星期二至星期五，港澳各開一班，每日港開半夜十二時；澳開下午六時半。逢星期六港澳各開兩班，港開下午二時半，半夜十二時；澳開上午八時，下午七時正。逢星期日及星期一，港澳各開兩班，港開下午二時半，半夜十二時；澳開上午九時，下午六時半。

澳門號逢星期一至星期五，港澳各開一班，每日港開下午三時；澳開上午三時。逢星期六港開凌晨四時，下午三時；澳開凌晨四時，下午五時。逢星期日港開下午九時；澳開下午五時。

謝啟

本公司昨日開幕承蒙

各界友好
同業先進　光臨指導　惠賜多珍　高誼

隆情　曷勝榮藉　祇以招待未週　殊深

歉仄　諸維亮鑒　謹此致

謝

國豐行有限公司敬啟

香港永樂街二十七號
電話：四四五一三四

大會堂今日節目摘要

十二月十三日	星期日	
黃顯英水彩畫展	八樓展覽廳	上午十時至下午六時
陳琪餘講「莊子秋水篇」	演講室北座	下午二時半至四時半
鳳凰巨片「金鷹」招待場	劇院	上午十時半至下午十二時半
港府新聞處電影	劇院	下午二時至四時半
星期音樂會	音樂廳	下午三時
劇	音樂廳	下午七時半

新界新聞

▲新界南丫島北段公立學校昨午舉行十五週年校慶暨新校舍揭幕禮，到有來賓甚衆，首由主席校監致開會詞，繼由校董陳有邦告建校經過，即舉行揭幕禮，由南約理民府官費士陶主持，午後二時，表演節目，有舞蹈、大合唱、牧笛合奏、體育表演等。晚間有話劇、粵劇、南北獅等。

▲新界沙田公立學[illegible]

南丫北校昨祝校慶

青松安老院今啟用

▲青松仙觀在青山興建的青松安老院，定今午十二時舉行開幕禮，由元朗理民官銀紫光剪綵，太平紳士謝維揚主禮。

邱德根來信

逕啟者：貴報十二月九日所載新界鄉議局召開全體執行委員會新聞一則，內中涉及荃灣聚花園地產權益及務園主持人邱德根，與事實不符，因此事件早已在法律進行中，故本人不便在此表示意見，倘祈予以更正為荷。邱德根啟。十二月十一日。

入學資格考試課程 中文大學昨天公佈

六六年課程稿樣已分發各中學

【本報訊】中文大學昨宣佈：該校一九六五年入學資格考試課程，將全部依照教育司署公佈之香港中文中學會考課程。此項決定已於本月初分別通知各中學。

入學資格考試報名將在明年三月開始辦理，於七月間舉行考試。報名及考試確定日期不日將公佈。

大學教務會已於八月成立新入學資格考試委員會，由大學校務主任擔任主席，委員包括三學院主任、三位學系主任，兩位教育司署代表及兩位香港中文中學畢業會考委員會代表。

大學當局昨已將一九六六年入學資格考試課程稿樣，分發各有關中學。該課程將與一九六六年入學資格考試規則合裝成冊，在明年一月初請委員會第一次會議後出版，供各學校與生參考。

又：中文大學校董[illegible]

海面吹東北風 風勢不致加強

【本報訊】據廣東省氣象台昨發佈颱風報告稱：汕頭專區海面，今晨起有五至六級東北風，惠陽、佛山兩專區海面，今起有五級東北風，以後不會再加強。

天寒地凍貧民苦 社團紛贈衣派米

▲深水埗坊會昨日下午舉行新會所落成開幕禮，由華民政務司署代表主持，該會會長黃伯芹與會理監事等招待，設備賑濟寒衣，陳聞發行聯歡茶會，各方致贈花籃禮物甚多，到賀各界名流、社團、商場首腦、代表與該會全體會員等千餘人。理事長陳亮甫致開會詞時說，該會現計劃開辦一所中學，以應街坊子弟升學之需。

▲深水埗街坊福利會，為救濟貧民，昨晚在會所召開理事會議，決定第三次常務理事會議，理事長陳湘等繼續請熱心坊眾捐助，在座各理事即席自動認捐，並議決將由各理監事負責派發。

▲油麻地街坊福利事業促進會「一元救米」，今年定十三日開始籌集，至下午一時截止，廿四日派米。昨由該會會長李廣初、福利部長余鑑泉等，安排籌辦名譽顧問各界呼籲熱烈響應。辦法：不論白米及代金，熱烈歡迎，一元米折代金五角，一包紙布，多多益善。

▲新界深水埗西西區李氏宗親會，昨晚在酒樓舉行十六週年會慶暨第十四屆理監事就職聯歡聯歡會，出席者近千人。該會特設敬老席，宴請七十歲以上老人一百零九人，場面熱鬧。

▲元朗同鄉聯誼會昨晚八時在九龍大觀酒樓二樓舉行第四屆理監事就職暨會員聯歡大會。

深水埗坊會新所 昨開幕情形熱鬧

本港各界（十三）日舉行一九六四年「冬季賑濟」，贊助街坊會等籌款活動，將於十五日截止。

清真東來順 昨下午開幕

【本報訊】組織三十餘個清真業來港商品企業公司，昨天下午二時舉行開幕典禮，並設酒會，到賀者甚眾，即日下午七時開始營業。

「七十二家房客」 即在普慶上演

【本報訊】由南北影業及鳳凰演員組成的「香港話劇團」，將於本月下旬公演五幕喜劇「七十二家房客」，目前正在加緊排練。

該團於本月初避讓首演時，兩場票價在上海被要求加演一場，依然滿座，戲院外出現輪候票的長龍，他們返港後立即趁空餘時間選行排練，抓緊按照將到來的演出。

他們將於廿二晚、廿三日夜在普慶戲院上演三場，廿八至三十一連三晚在大會堂演出三場，日場由一元二角至六元，夜場由二元至七元六角。

售票時間及地點將在各報公佈，請觀眾留意。

演出陣容，計有江漢、王偉民、龔瑯、上官清華、丁亮、李亭、李嫣飛、吳曉霧等三十多位明星。

十一月份臨時貿易數字

【本報訊】港府工商業管理處消息：工商業管理處昨日發表十一月份臨時貿易數字：貨物輸出（單位百萬元）……

今年首十一個月貿易總值，輸入七八二八八九八，輸出[illegible]，十一月比較：今年十一月輸入增五．九，輸出增五．七，輸入增五七。

今年十一個月貿易（單位：百萬元）：輸入增加三八二五（？）……輸出二千一百萬元，物品出口……

預支「蜜月旅行」？ 嘉玲返港說一樂也

【本報訊】光藝影星嘉玲和宋漢夫婦兩人，昨天下午四時卅分，搭乘飛機由新加坡返港。

嘉玲於十天前去泰國遊覽，她在機場表示，對此次預支的「蜜月旅行」十分愉快。

到機場接機的有陳文、江漢、何燕鳴、何燕洲、何燕榮、何綺業、林鳳等多人。

防火

……煙蒂需要挑選，才可以去……－港府消防處勸

中建國貨公司

擴充商場

擴大服裝食品部

冬令貨品　大量供應

服裝介紹　九折優待

地址：九龍青山道234，277—279號

大角咀海向廉價樓

（元方十餘四週期）

九龍大角咀道福塞安街轉角位・深水埗碼頭步行三分鐘便到

$15,300
九折 尚有一月

年期 房房有窗 户户單邊 顧客自定 分期長短 即可買樓 樓價一成

大昌建築有限公司

香港德輔道中建大廈一七〇一室
電話：二三〇一三九　八一三八九八

安寧大樓

分層出售 分期付款

官塘404地段 物華道 協和街轉角

欲購從速 價格廉宜 快捷方便 電梯直達 旺區舖位 商業要道 面向東南 望正海景 四面單邊 新型建築

正義置業有限公司

香港德輔道中小84-86號華銀大廈 電話：[illegible]

戰犯家庭和背德家庭

豐創如

岸信介和蔣介石作「家庭式的敘談」後，離台北回東京去了。這是中央社的報道。

「家庭式」？什麼樣的「家庭」？「日支親善」、「天下一家」，像以往日本的一些人所提過、所做過的麽？

再看這個「日」是什麼「日」，而「支」是什麼「支」吧。

岸信介是日本的甲級戰犯，在太平洋戰爭中犯下了侵略大罪的。如果再向前看，就更可以看到他在偽「滿洲國」所犯的罪行了。

這是一方面，另一方面的蔣介石又是什麼呢？在中國內部，他也是一名戰犯，而且是第一名戰犯。

兩個戰犯進行「家庭式歡談」，這個家庭——「戰犯家庭」？

蔣介石的戰犯身份，是因為對中國人民犯了大罪而得的。岸信介的戰犯身份，其中一大部份也是由於對中國人民犯了大罪。這兩個「家庭」的兩名「成員」，成因有共同之處，是臭味相同的。

不同的是，一內一外，從兩個方向向中國人民進攻而已。他們曾經得手，終於失風，還在企圖捲土重來。

「吾人認為今日世界問題之中心在亞洲，亞洲之禍源在中共之侵略勢力；阻遏乃至摧毀此一侵略勢力，乃為無可旁貸之責任……」這是他們的「共同聲明」。意思是明白的，要「摧毀」中共，也就是「摧毀」新中國。

在這裏，岸信介也有份，替中共加上了一頂「侵略」的帽子。不談「侵略」則可，要談「侵略」，這帽子只能由他自己戴在自己頭上，昨天，是侵略，今天，是意圖侵略。

他雖然有「摧毀」的聲明，侵略新中國他是無力的，侵略中國領土的一部分——台灣，就不但有意，而且有實了。他說過什麼台灣「地位未定」，有待「自決」的鬼話的。只要台灣從中國地圖上分割開來，岸信介之流就可以「並肩攜手」而重回台灣了。這一對罪惡的「手」，也是在共同聲明中隱然可見的。

從中國手中搶過台灣，現在又想再搶台灣，不能不令人「發生憤恨」吧。然而，岸信介卻說，是他在「發生憤恨」。

「恨」的什麼？中國成功地爆炸了第一顆原子彈。說這是「瘋狂」的「背德行為」，是「斷乎不能容許的」。

中國不過在自己的領土上爆了一顆原子彈，他就「憤恨」如此。美國曾經用兩顆原子彈炸過日本，造成幾十萬死傷，他豈不應該「發生憤恨」千倍萬倍才是麽？不是。

他的兄弟佐藤榮作是把一枚「一等旭日大綬章」授予指揮過兩次原子彈轟炸的元兇，現任美國空軍參謀長的李梅的。這雖然不是岸信介的事，卻也沒有岸信介的「憤恨」，他無言，是默默地支持。他在台灣看空軍演習，明說「值得驕傲」；聽到佐藤授勳，大概要唱說「值得驕傲」吧，「好兄弟！」

但是，對廣島、長崎死難的日本人民來說，「瘋狂」的「背德」，「斷乎不能容忍的」是中共？還是從岸到佐藤這一對難兄難弟呢？

「戰犯家庭」之外，又有了一個「瘋狂背德的家庭」，表現於如此授勳，成員是佐藤和岸。

肉·彈·皇·后

草菴

歷史上有兩個皇后，都很出名的，可是從來沒有人注意，這兩個皇后，卻是兩顆「肉彈」。一個是蜀漢的甘皇后，就是「三國演義」上那個劉備的甘夫人了。這甘皇后的皮膚，潔白異常。王嘉「拾遺記」裏把她說做：「玉質柔肌，態媚容冶。」劉備讓她坐在紗帳裏面，從門外遠遠看去，好像地的一個雪人。有一年，劉備在荊南擄來一個玉人，身高三尺，通體無瑕。他把玉人放在甘皇后的身邊，對照觀賞，竟然評判不出誰比誰白。看得時間久了，有時錯把甘皇后當做了玉人，有時錯把玉人當做甘皇后。劉備寵倖的也還有別的妃嬪，她們不獨嫉妒甘皇后，而且連玉人都加以嫉妒。只是自己的皮膚，沒有那麽白，爭寵不及，天生就的如此，那有什麽辦法哩！

這段故事，書上寫的很含蓄，沒有說甘皇后如何脫衣，如何裸體。但是字裏行間，卻又很明白，寫的原是橫陳的整個玉體，決非只是一部分肌肉。甘皇后是肉彈之一，沒有問題的了。這顆肉彈，看來不過是裸體造型。另外卻有一位皇后，為了爭寵，在皇帝面前，大演其「脫衣舞」，比起甘皇后，似乎更為「近代化」；然而論起年代來，倒比甘皇后要早三四百年，那朝的皇帝，正是劉備的遠祖劉邦。

這顆肉彈，乃是漢成帝劉驁的皇后趙飛燕。劉驁（甚至於包括漢成帝的稱號）的名字，或許會有人不知道；提起趙飛燕，卻是無人不知、無人不曉的了。她初入宮時，地位不高，為了擴張勢力，便把自己妹妹合德也推薦給劉驁，同為妃嬪。姊妹二人，深得寵愛，不多久，她便正位中宮，做了皇后。起初她原倚仗合德做她固寵的助手的，逐漸地姊妹之間，也自爭風吃醋起來。她便千方百計，要勝過合德。因從宮人口中，探得合德洗澡的時候，劉驁總要在暗中去偷窺。「蘭湯灩灩，昭儀（合德）坐其中，若三尺寒泉浸明玉。帝意思飛蕩，若無所主。」合德知道了，便推辭藏地躲避。合德越不讓看，劉驁偏是要看，拿大把金錢收買侍候合德的宮人，一等到合德洗澡，就去向他報告；而且給他預留觀看的地位。趙飛燕聽到這個話，就在自己洗澡的時候，故意請劉驁前來參觀。脫衣解帶，赤身露體，做出無數肉彈的身段。她以為自己這般賣弄風情，一定能把劉驁勾引過來，不再去看合德了。誰知正因為她不加掩飾，暴露無餘，劉驁反而覺得興味索然，「不終幸而去」。這個故事，見宋秦醇「趙飛燕別傳」。漢伶玄「趙飛燕外傳」也說了一部分。

皇帝是地主的頭子，宮中荒淫行為，原可想像得知，不一而足的。不過皇后公然以己身為肉彈，用來爭寵，而且竟見諸文字紀載，這倒是很少有的例！

小幽默

元丁

酒重於血

有個酒徒買了一瓶威士忌，放在衣袋裏，匆忙地駕着他的小型摩托單車回家而去。

不幸得很，他在中途跟一輛巴士相撞，他被拋到路邊去。當他爬起來之後，覺得衣袋有點濕濡。

他小心檢查之後，欣慰地說：「謝天謝地，只不過是血。」

好歸唔好食

甲：「聽說，你夫人是個畫家，然否？」

乙：「他們可以這樣說。因為她所煮的菜，只求色澤鮮明，而不理會味道的。」

直腸直肚

某甲是個主張厚待人的君子，所以有一次，當他叫了一杯咖啡，發覺沒有匙羹時，決定用暗示法提醒侍者。他於是對侍者說：「這杯咖啡，如果用手指去攪，似乎太熱了。」

過了一陣，侍者遞給他另外一杯咖啡，說道：「試試這杯吧！先生。這杯沒有那麽熱了。」

三K黨兄弟小史

·袁捷·

美國生活方式之中，有兩件根深蒂固的「傳家寶」：一是林奇（Lynch），一叫三K黨。論資歷，以私刑殘判聞名的林奇，比三K黨早半個世紀以上；談作用，都以殘酷性而臭名遠揚，難分彼此。

林奇，是由佛吉尼亞州農場主查理·林奇上校（一七三六—一七九六）而得名的。美國獨立戰爭時期，查理·林奇藉口與馬賊戰鬥，竟在家鄉擔負起審判的職務。他和另一鄰居被「選舉」為法庭庭長，三位鄰居被「選舉」為副手。可見，美國的民主具有多麽深厚的傳統！

這法庭並不以懲辦馬賊為限，管理的範圍十分廣泛。而在庭長林奇的眼裏，根本沒有什麼法律，他採用最殘酷的他自己制訂的刑罰。落到他手中的黑人，命運尤其悲慘。在他高興的時候，也會建議過一些法律條款，內容是可想而知的。

林奇裁判這個恐怖的名稱，竟能流傳二百年之久，可見美國社會對種族歧視與暴行的縱容與寬容。

如果要打破砂鍋問到底，瞭解林奇產生的根源，那也許脈絡這樣說：是當時美國的奴隸制度，是奴隸主所制訂的法律，以及合法化的屠殺奴隸的制度。

哈佛大學教授查寧在他的「北美合眾國史」裏有這樣一段話：「我們在維吉尼亞州的法令中聽到，要給予黑種女子為害的白人應予嚴厲的處罰，而行結婚儀式的牧師則應付沉重的罰金。晚九時以後，黑人可以將他殺死，在街上遇見而奴隸主不負任何責任，如果他的俘虜在處刑時身亡的話。」

在南卡羅林納州，有這樣的法律。一七四〇年，法律規定凡活捉逃亡的黑人，獎金五十英鎊；凡剝取黑人頭皮者，獎金十鎊。黑人團結起來反對白人，以及黑人持有武器，都是法律所嚴厲禁止的。

奴隸制度孕育的林奇，並沒有隨奴隸制的廢除而結束它的生命，搖身一變，而為美國億萬富翁進行恐怖獨裁的工具。

有些美國御用學者，企圖為林奇裁判開脫，說這種私刑是「羣眾心理」的特點。可是，私刑總是極冷靜而且有條不紊地執行的。也有人說，這是一批職業犯罪者為了滿足他們卑劣的本能而幹出來的。可是，林奇究竟是為誰效勞服務的呢？從許許多多的案件中，並沒有看到一個受害人是大腹賈，這就很值得深思了。

第二次世界大戰以後，林奇裁判不但在美國南部盛行，而且在北部也猖獗起來。曾與德日法西斯作戰的美軍之中，有不少黑人得到勳章，可是他們一回國，到處等待他們的卻是林奇。只要他們穿着軍服或胸佩勳章上街，那就足以成為林奇裁判的對象。

例如，黑人費格森四兄弟，戰後在紐約附近的長島相遇。久別重逢，他們決定乘車去探望母親，可是在公共汽車站附近，一個警察對他們是「黑色的[illegible]」——他們兄弟之中有一個仍在服役的，和警察頂撞了兩句，不料警察動腳就[illegible]之外，還拔出手槍迫令他們全體沿牆站立，一面開槍打死兩個。老三重傷，老四倖免，這兩人又被捕投入監獄，進行審判。未受傷的黑人老四被判處徒刑一百天，那文章的題目是：「論得交代使人憤慨之必要。」對於那開槍殺人的警察，判決說：「不能對他提起公訴，因為他是『執行職務』而開槍的。」

至於三K黨，是在一八六六年產生的。它是美國南部地主的秘密組織，當時有數千人之眾。三K黨黨徒最初是奴隸主，[illegible]時代的夜間巡邏。南部的每一個奴隸主[illegible]逃亡黑人的三K黨的地方支部稱為「洞窟」，其中分許多等級，如「巨人」、「大力士」、「九頭蛇」、「妖精」、「復仇鬼」等等。三K黨的「復興者」是西蒙斯上校（又是一個不靜的上校），那是一九一五年的事。神秘儀式，原封未動，只是以汽車代替馬。在懲罰「不馴的」黑人和進步人士這項任務之外，又把工人看作眼中釘。其迫害的殘酷，不下於林奇裁判。

有人說，凡是有美國資本家利益的地方，凡是牽涉到高度利潤的地方，凡是有石油或其他財源的氣味的地方，凡是遇到與資本主義利益相抵觸的地方，那裏就盛行林奇裁判。這種看法，是有相當道理的。

軍閥列傳之一

山西老妖閻錫山

留用日本人近萬　幫同閻軍打內戰

陳少校

「動員大會」舉行時，有日本人七八百名參加。首由趙承綬代表閻錫山向他們宣佈「留用政策」。他說，這個政策是在「亞洲同盟，共同防共」的基礎上產生的，凡被留用的日本人，「官晉三級，兵發餉銀」。（事實上，凡是留下來的日本士兵，都晉級為少尉或中尉。）

接着由城野宏講話，他說：「閻長官這個留用政策，不僅對中國有利，對日本將來的復興，更有深厚的關係。凡是不願回國做亡國奴而具有武士道精神的日本國民，都應該義不容辭地、勇敢無畏地留下來！」當時，有些日本人對於「留用」問題，仍有疑慮，城野宏針對這種心理，又說：「這次日本宣佈投降，是具有深遠的意義與目的的。大和民族是永遠不會戰敗的，祖國的希望，為期不會太遠。我們如果能夠在國家處於極度困難的時期，獨具慧眼，排除萬難，堅決留在山西，和閻長官共同防共，那麽，等到將來國家復興之時，我們都將成為功臣。」

在這樣的動員之下，在太原留下來的日本人，包括軍官、士兵、技術人員和家屬，大約有六千餘人；在太原留下的人，最初被編為六個鐵路修[illegible]大隊，旋又改編為六個團，到一九四七年夏，又再改編為晉綏獨立第十總隊。

在鐵路大隊中，第一、二、三、四等三個大隊，是由城野宏、岩田[illegible]等所發動的；第三大隊是由井村（駐[illegible]縣的[illegible]長）發動的；第[illegible]大隊是由[illegible]二人發動的。以上[illegible]大隊，分駐太原、榆次、[illegible]、陽泉等地。[illegible]副司令元泉馨、[illegible]指揮，替閻錫山守備[illegible]，為機動預備隊，配合[illegible]進行反人民戰爭。

在大同留下來的[illegible]人左右，都是屬於[illegible]本部隊的官兵，他們[illegible]同組成「大同保安總隊」，[illegible]等三個大隊。總隊長為日本人[illegible]，副總隊長[illegible]。到了一九四七年下半年，又改編為「大同警備總隊」。

閻錫山還把日寇在大同留下的戰車隊，編為「大同坦克車隊」，下轄三個小隊，共有戰車廿餘輛，駐在大同北關操場城。這個坦克車隊和保安總隊，曾在大同地區配合閻軍第三十八師進行「掃蕩」，並在解放軍攻大同時，參加抵抗。

此外，閻錫山在其「鋼鐵建設局」中，還留用了日本技術人員二百多人，擔任技術指導。當時，閻所常常誇耀的一種「沒奈何碉」，就是在碉堡內安設一個鋼筋水泥鑄成的球狀體，中心留有槍眼，可以隨意轉動，射擊時將槍眼轉向正面，停射時將槍眼轉向側面，以避外邊射來的槍彈。這種碉堡，就是由留用的日本人設計的。

在「合謀社」成立後，閻錫山為了進一步拉攏「殘留」的日本人，又再成立了一個反動組織，名為「亞洲民族革命同志會」（也稱「亞民會」、「亞盟會」），由徐士珙負責。閻錫山對參加這個組織的日本人說：「中日兩國原係同文同種，都是亞洲民族，應該精誠團結，親切合作，共同防共滅共。只有這樣，中日兩國才能共存共榮。」這和他在抗戰期間降日反共的那一套，完全一樣。（九一）

大公園

「情聖」徵婚

阿可

一九四八年八月間，徐州各報刊登了一則「天下第一情聖徵婚」的啓事，堪發一笑。文曰：「溫如玉，年三九，浙籍。軍校生，無恒產，有正業。貌端行正，身強力健；體魄入裕，品高無嗜。極富情感，素抱愛情至上主旨，[illegible]。今因失偶，不計年貌身份，誠徵一個佳侶，只要真心多情，敬請毛遂自薦，入贅亦可。[illegible]請附親筆自傳全身半身近影各一，合則函約，否則璧還。」

掌故

半世紀前的西菜食譜

魯文

一九〇五年二月間，本港鹿角酒店在華字日報刊登一項「小餐」食譜如下：一、鹹肉津絲湯；二、鮮魚；三、牛扒；四、炭仔會雞；五、番茄蛋；六、燒豬排；七、炸火腿；八、凍肉；九、[illegible]；十、燒炭仔；十一、鄉菜；十二、飯布甸；十三、爽餅；十四、架啡；十五、糖茶；十六、牛奶；十七、之士；十八、鮮果。

這樣的一份西菜收費僅九角，但當時已算十分昂貴的了。當年的「小餐」，也就是今天的「常餐」，不過菜式之多，卻遠非今天的「常餐」或「全餐」所及。餐單中的「學厘」，即今天的啤酒，「架啡」，即今天的咖啡，「飯布甸」，即西米布甸，「糖茶」，即奶茶，早年的叫法。

其實這張餐單有若干項可以合併或不必要的，例如有了炭仔會雞，就不必要給炭仔，甚至鄉菜也可以併入會雞內，便不必另列。又如有咖啡，奶茶亦不必另列。至第十七項「之士」，無論當作菜式或點心都是一

同日的華字報還刊載「大餐」菜式如下：一、古士豆湯；二、炸魚；三、燒白鴿；四、[illegible]……[illegible]……十八、鮮果……十九、[illegible]；二十、牛奶……

大餐食譜比小餐多了兩道菜，菜的質量也高了，每客收費[illegible]一元，今天三十元一客的普通大餐恐怕也吃不到這樣的菜色，不過，我們仍覺得奇怪，何以西菜中竟有杏仁餅與金錢[illegible]之類食譜。

記得我在另一篇文章中，已提到鹿角酒店最初由華人經營，一八八七年曾由華人黃允安經營，數年後再轉讓與西人，但不論東家何人，經營的西餐均以純英國[illegible]為主，早年且全部用英籍廚師，是以鹿角的西餐[illegible]。

提到早年的西菜，無疑問以歐籍廚師為正宗，華籍大師傅任者後期的西菜是後期向西廚學來的，上述兩份餐單能出現於一九〇五年，不定那時已由華人經營，是則添上杏仁餅等地道食譜亦不足為奇了。

華人學會煮西菜後，本港獨立性的西餐廳陸續出現，我說它們「獨立」，意思是不倚靠酒店人客而獨立生存。這類西餐廳的營業對象自然以華人為主，最早的西餐館有[illegible]飯店、威靈頓餐廳等家，有機會再談談。

最小的袋鼠

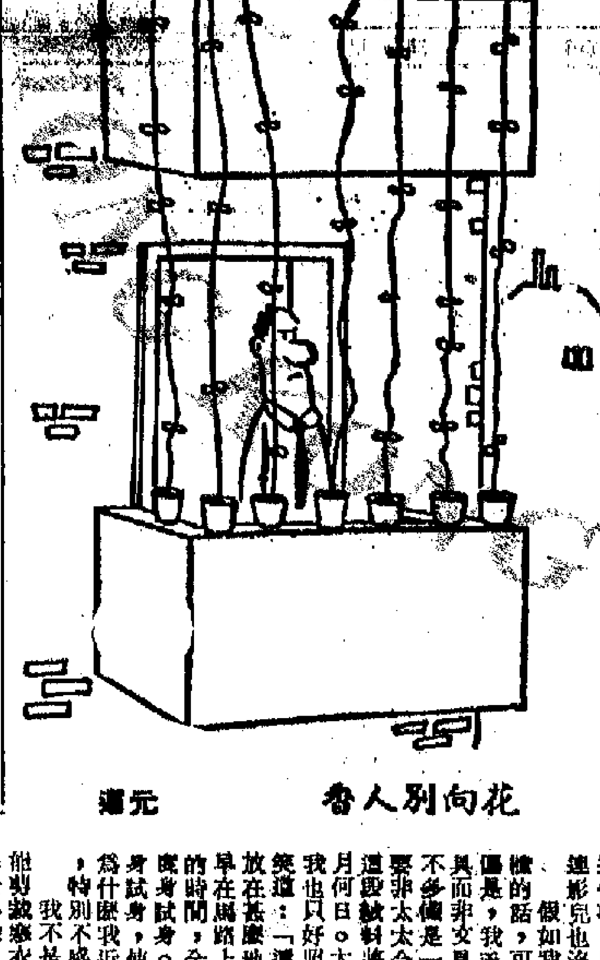
懋

最小的袋鼠是產於南美的袖珍袋鼠，體積與家鼠相仿，完全可以放進衣袋裏。而最大的袋鼠——澳大利亞的赤袋鼠，連尾在內長一點八米。袋鼠都產在澳洲，[illegible]也有[illegible]，不大像樣，[illegible]只有米粒般大。幼鼠生下來在肚上的洞[illegible]。吃過食物後會像貓那樣洗臉。它的絕技：遇險時會裝死，即使打牠，牠也會裝得像真死一般，一動也不動。

慈禧太后的魔爪

晒然

清朝末年，一些官僚地主家的所謂太太小姐們，因為靠着剝削生活，不須勞動，就把兩手的指甲留得尖尖地、長長地，成為一時風尚。指甲太長了，容易折斷，於是又異想天開地製造指甲套子來保護它。這類指甲套子是在銀樓裏定打的，一般的用銀子，闊一些的就用金子，尖尖地就和筍殼一般模樣，也有在十個指頭上，既鑲「[illegible]」，也示闊綽。因為有錢人家才用得起，銀樓不免要敲敲竹槓，所以一副指甲套，價錢賣得很貴，據說工價更高於料價。慈禧太后晚年住在頤和園裏的時候多，她當然更是頤指氣使，一切不用自己動手的了，就也戴着這樣一副金指甲套。她有時發脾氣，就用帶着指甲套子的手去抓侍候的人的臉。試想，指甲套的尖子多麽銳利，往往抓進去很深，抓得人皮破血流，所以大家無不望而生畏；而指甲套子對她說來，無異隨身帶了一副解使的刑具。在頤和園過去的寢宮裏，至今還陳列着她的一幅畫像，[illegible]然坐在那裏，兩手就留着指甲套子。其實，不但看不出美在哪裏，反而使人發生一種[illegible]，那又尖又長又銳利的十個指頭，簡直就是魔爪，這不就是吸盡人民膏血的一位女魔王嗎？



花向別人香　元灣

北京夜大學

唐瓊

北京的夜大學很多。這裏要說的是宣武紅旗夜大學。稱為宣武，是因為這所學校由北京宣武區主辦的緣故。

創辦六年以來，畢業生將近九百人，單科結業的七千一百多人。它現有學員兩千多名，分別在政治、中文、外語、機械、化學、數學六個系和一個醫學院攻讀。

學員絕大多數是宣武區和家住宣武區的技術人員、工人、小學教師、醫務人員和機關幹部。

他們的學習熱情是很動人的。政治系有一個學員，在學習期間調到遠郊通縣某廠工作，交通不方便，每次上課要步行十幾里路到通縣搭公共汽車進城，從廠裏到學校需要三小時左右。他為了節省車費和時間，就經常騎自行車去上課，連續三年，從未缺席。醫療系有個學員住處也很遠，在西山八大處北京教師療養所工作，距離學校有六十八里路（其中還有一段山路）。但他自從去年九月入學以來，從不遲到缺席，學習成績優秀。

有些學員在出差以前，先去學校瞭解出差期間將要講解的課程內容，出差後還將作業送給教師批改，以免影響學習進度。

要問能不能以自力更生的精神來辦業餘高等教育？從這所夜大學看，答覆是肯定的。例如，機械系的籌建，主要依靠某機床廠。這個工廠不但支援了師資，而且提供了參觀、實習的方便條件。又如，醫學院是和宣武區三個醫院合辦起來的。醫院的科主任、主治醫師擔任臨床專業科的教師，學員的實驗實習也都在醫院進行。

既然是夜大學，每星期學習兩個晚上，所以只能講授全日制大學各有關系科的主要課程，要求少而精，把基本內容講透。在教學方法上，重視理論聯系實際，密切配合生產和工作的需要。此外，為了適應學員流動性較大和要求不一致的特點，校方採取了單科結業和多科畢業的辦法，使學員比較容易堅持學習，也便於根據需要選擇進修的科目。

凡事只要領導有方，那就好辦了。前面提到學員的學習熱情和辦學方針、教學內容，其實教師的工作熱情也是難能可貴的。

許多兼職教師把講課看作一件光榮的事。往往一下班就趕到宣武夜大學去教課，有時連晚飯也沒有來得及吃。有的教師剛從手術台下來，就又走上講台。

專職教師經常利用週末之夜和星期日替學員補課。有的還特地跑到學員原來工作的部門，去瞭解生產對教學上提出的要求。

夜大學的學習是有效果的。一個原在中等技術學校畢業的普通的技術員，現在大體上學完了全日制大學機械製造專業的課程，技術水平大為提高，在解決生產上的實際問題的時候，他能夠更有把握地抓住問題的實質和規律了。（十二月四日寄自北京）

新衣不易添

初翁

我不是詩人，還不至於感懷到「九月寒衣未剪裁」。然而，寒流一到，十二月初到，太太用並不常常的笑容問我：「你的衣服可以做好了？」這可問得我為之惘然。[illegible]

[illegible]

我不是詩人，用不着打秋風才解決寒衣；我也不是名士，邋遢也屬於必修之列。然而，近年來我怕到西服店，更怕見那些大師傅，因而影響到我怕翻新衣。就以這位阿與而論，他就使我頭痛過很多次。我每次要求他剪下留情，依照我自己所喜歡的款式，而每次必是他要給一縫他的「時代」才能。比如說我要幾個褶些，他必要小。我的褲管要大，他必要窄。而且像教小學生一樣，總須使我聽他的主張。於是，這一套衣服取回來，實在不適合我身上穿。阿與如此，其他的阿七阿八也是如此，我上過幾家西服店的「時代」罪，結果都是我輸了。總得我「怕」為止。於是，太太催我做衣服時，我老是推說看不到合意的料子。這樣推了幾次，太太改變方針，自己上公司選衣料，衣料買回了，合意也好，不合意也好，總得要做。

太太替我選衣料，雖是勞苦功高。其實所謂「選」，不如說「找」[illegible]

[illegible]

利舞台：今天五場　小樓春怨　今日好評

麗聲·皇后·皇都：聯美公司出品　五場請早　"ROCAMBOLE"　勇破暗殺團

普慶：今天彩色　早場請早　紅葉題詩

娛樂·荷李活：娛樂戲院　不日開幕　重建完成　荷李活　今天五場　雙鳳奇緣

樂聲·新聲：今天請早　[illegible]

大華：鐵金剛勇破間諜網　密碼一一四

新華·豪華：今天獻映　[illegible]

地產物業的停滯局面

·容 公·

最近私人物業與工業用地交投均遲滯，危樓調查影響不少工地開工，置業商入星圖則大減，工務局批出的圖則比去年同期幾減八、九成。圖則的緩批，固使物業市場壓力減輕，惟置業商已頗受影響。物業市情卸滯，十月份新樓建成卻達三千餘幢之多，居民約需付出一億四千萬元，才能將其買清。

工業地買家觀望

自英工黨政府宣佈增收入口附加稅後，本港地產物業再蒙受一次夠重打擊，從過去數週公開拍賣的公地看來，這點表現最爲明顯，例如上月十六日推出的六幅公地，竟有兩幅工業用地及一幅商業住宅地無人問津，必須重視的是，工業用地近年來已成爲物業市中的熱門貨，過去每購唯恐不及，經常超底價三、四倍成交，並成爲炒家爭入的對象，倘這次拍賣的冷落場面還可以看出過去活躍一時的炒家，此種實亦無蹤影；正式的工地用戶出價更爲小心謹愼，或只有心觀望。

所賣出的三幅地成價亦不如理想，例如新蒲崗工業貨倉地，每方呎祇值四十五元六角一分，遠去此種地段每方呎做過一百元，另幅士瓜灣工業貨倉地，底價三十九萬元，成價四十二萬五千元，每方呎一百零八元五角，比往日也已遠遜數成。

開月三十日再拍賣公地五幅，其中一幅商業用地無成交，四幅工業用地賣出，人心似稍回定，惟成價比日前亦相類甚遠。

私人物業成交遲滯

私人物業成交，近來兩月表現同樣遲滯，最明顯的是大盤交易劇降，實重用地更不易出售，個別現象則有尖沙咀區某街將商場，突然售價一半出租，相鄰某大廈商場，又有舖位數間削價求售，中區近中央市場一新樓，年初有人出價一百二十萬，業主未允出讓，今則減至一百萬，經削四出拉攏，買家尤未允落定，中區若干新落成的大廈寫字樓及樓下舖位，有的……

入星和批出圖則大減

部份業主月之久，迄今仍然空置。置業商對此實不無戒心。

關於置地產物業進一行，近月來真是不如意事常六、七，由今年九月起，工務局對建築圖則批准突然轉慢，與去年同期相比，數降低百分之八、九十。以次是過去五月來的圖則批出情況（括號內爲去年同月批出圖則數字）：

月份	港島區	九龍及新界
六月	五〇（五七）	五八（一二一）
七月	三八（一〇八）	五九（二〇三）
八月	二七（一二二）	四一（一六一）
九月	二七（一一四）	三九（一二一）
十月	八（一〇五）	四五（八六）

今年以來，由於物業市況不好，置業商入星工務局的圖則已大爲減少，例如七、八月間便是劇降後的數字但意想不到劇降之後，有關方面再來一次緩批，乃形成九、十月的微小數字，計港九兩區僅批出圖則七、至八幢，去年同期卻每月批出百餘幢，兩相比較，何止天壤之別。

「危樓問題」拖延開工

此外，由於建築例有所修改，自今年九月起，約有三百地盤未能開工，使置業建築商處境更加艱難，據置業商反映，過去申請建造工程，只消工務局建築取締部批准便可進行。新例於九月四日實施後則不然，它必須經過一個「危樓調查」關卡，證實不影響附近樓宇安全，方允發出許可證，因之，儘管沒有危樓問題存在，發展也要通過三數關，才能批准建築，施工更遙遙無期，上述約三百地盤地與起無此一樣，置業商所蒙受的利息及各項損失，數字之大無何計算，一時實難統計。

有關方面月來主動減少推出公地，放緩批地時間和刊登廣告……出圖則，今又有建築法例之修改，始勿論其原因與意圖如何，所呈現的印象就是企圖在遲滯的物業市中打一針強心劑，以免樓宇上市過多，市況繼續惡化。可是，這一針強心劑是否生效，今天非但看不出來，將來也未必一定有轉機，相反的，有些置業商，目前已失去或減少了值錢的地，對力不足的置業商，則頗有可能……

新樓上市量仍驚人

由於過去數年來各行商入對地產物業的盲目投資，目前的新樓上市量仍然驚人，從工務局統計，今年十月份開港島區住宅樓宇上市量是七三九，三〇三方呎；九龍區五九八，六四五方呎；新九龍區四三七，二四方三呎。三區合共一百七十餘萬方呎。

若假定每一住宅樓的平均面積爲五百方呎，則十月份上市的新樓達三千四百餘層，又假定每方呎住宅樓價值八十元，上述樓房總值約一億四千萬元，香港居民是否每月有一億四千萬元閒錢去消化這三千多層樓宇？答案當然是否定的，非但新上市的樓宇不能消化，有的樓宇上市經年，也還不能消化，所以，港九樓宇空置上萬，今天已不成爲新聞。

下面是今年七月至十月份住宅樓宇上市數量比較表：

月份	區	面積
七月	港島區	四四一、五三二方呎
	九龍區	六七七、一八六方呎
	新九龍	四九八、七五三方呎
八月	港島區	五〇一、五一八方呎
	九龍區	七七一、五四一方呎
	新九龍	四四五、二八二方呎
九月	港島區	四二三、三九二方呎
	九龍區	四五九、七四九方呎
	新九龍	二一〇、五一三方呎
十月	港島區	七三九、三〇三方呎
	九龍區	五九八、六四五方呎
	新九龍	四三七、二四三方呎

英徵進口稅個半月 影響香港日見嚴重

·錢玉樑·

港商至少對今後半年內輸英生意不看好。根據現時訂貨情況來看，明年春夏棉品銷英勢必大受打擊；僅明年一月份輸英棉品，就可能比今年同月銳減一半。四月份是否減低稅率，也甚成疑問。影響所及，有些棉、毛織品銷往英、美和西歐，價格亦有可能降低。

英國對進口貨徵收臨時附加稅一成半的措施，至今已執行了一個半月。對香港的不利影響亦漸見明顯。就目前來說，港商至少對明年上半年輸英生意是不看好的。

去貨將減兩成

英國徵稅後影響到港貨輸去轉減，這在十月份港府統計數字中已初步反映出來。該月港製品輸去值七千三百七十三萬元，比去年十月減一百六十七萬元，比今年九月也減五十五萬元。估計十一、二月港製品輸英減幅更多，因爲現時仍有不少已訂成的貨物，港商尚未接到英商通知繼續製造或繼續付去；同時由十月底起，英商新寄來的訂單已銳減了。據統商估計，十一、二月由港付運往英國的貨品，至少比徵稅前減少二成。

英商訂貨不起勁

英國對進口製成品徵收臨時附加稅的措施，受到英聯邦、西歐「共同市場」和歐洲「自由貿易區」各國強烈反對，因此，英官員曾發表過一些談話，說是希望在幾個月內將附加稅減低；一年內則全部撤銷。所以前些時英國市場盛傳，英國可能於明年四月二十日將附加稅減低，由百分之十五減爲百分之十。近半個月來英商之所以對訂購港貨仍然提不起勁，一方面固然是由於當地貨價漲得不多，入口商在繳納附加稅後賺不到什麼錢，但更主要的還是他們等待減稅消息，認爲明朗後，才敢落手訂貨。現時有些英商已訂購明年二、三月付船的港製棉織品，但對一月份付船的貨物則反應興趣，其原因亦在於此。

四月前減稅成疑問

但據外電報道，最近英國下院已拒絕保守黨的一項要求，那就是英國不限定臨時附加稅只執行半年，英國下院並正式通過將徵收臨時附加稅一成半的措施變爲法例。由此看來，英國的臨時附加稅，短期內已無可能撤銷，甚至明年四月將否會減低稅率，看來也甚有疑問。英政府只是表示適當時機將對徵稅措施進行檢討而已。至今爲止，英政府的態度可說還是得個「拖」字。

棉品下月輸英將銳減

棉織品是受英國徵稅影響最大的一類港製品。其實，在徵稅前港商接到英商的棉織品訂單，即已是長期減退的了。據悉，港製成衣現時輸英減縮較大者，就有恤衫、上價恤衫和牛仔褲等幾種，原因是去年至今年初英商訂貨過多，當地現仍有不少存貨未消化。正因爲英國市情長期淡滯，再加上英商在減稅傳說未應證實之前不大想打貨，故有些港商估計，明年一月輸英的棉織品，可能比今年銳減一半。

春夏棉品去銷難免受大打擊

還有，春夏季棉織品輸英的付運高潮，照例是在每年首季來臨，訂單，許多製衣廠的明年首季生意尚無着落，甚至今年領得的棉織品輸英配額，有些洋行現在還用剩一成左右。因……四月去貨即已達時間稍……綿的了。但現在英商來單仍甚疏落，有些洋行一週也未必能接到一張。

工商園地（星期日出版）

其他輸英港製品

此，即使英國的臨時附加稅真於明年四月中減低，但港商也來不及辦理春夏季棉織品前去了。秋季棉織品在英國不大行銷，多季棉、毛織品銷去的價值雖較高，但數量卻說不及春夏季實那樣大。所以有些出口商認爲，明年上半年棉織品輸英仍屬最遜色增，或許到明年下半年英國有確實消息撤銷附加稅之後，英商才會增訂後年的春夏季棉織品。

塑膠花輸英生意，今年來一直都不大好，絕大部分塑膠花依靠輸美，所以該業所受的影響較少。塑膠玩具輸英一向是大宗貨，因港貨工資成本低於日本，同時港貨在品種與款式方面又陸續增多，所以只要明年英商依時寄來塑膠玩具的訂單，則生意還是可望保持穩好的。膠鞋、棉針織內衣和毛巾，現時接入英國新單均減退，但因廉價的港製棉針織內衣和毛巾在英國仍有一定銷路，故這幾類貨所受的不利影響，均不如棉紗、加工布和成衣那樣大。

港製品輸其他區也會降價

一些中小型廠和洋行，現已主動減低棉、毛織品的訂價，專向歐洲國家推銷……收購港貨，轉向西德、荷蘭和意大利推銷，條件是要廠家將出口報價稍爲減低。還有一些英商現已抵港活動，專向廠家壓價收購原定輸英的產品。由此可見，今後若干種港貨輸往英、美、西德的價格，都將會因英國徵稅的直接或間接影響而降低，結果就會加深廠家在經營上的困難。

西歐經濟的陰影

原載「美國新聞與世界報道」

據權威官方的報告，西歐保持了一個長時間的繁榮，正在相當大程度地減緩中。最近，歐洲共同市場總部發表一個報告，預測西歐經濟增長率的減慢，將延續到一九六五年全年。

經濟增長率的放慢的國家，有共同市場的全體會員國，包括西德、法國、意大利、比利時、荷蘭和盧森堡。英國和北歐各國也都有類似情況。

共同市場官員說，預料西歐各國經濟擴展的減慢，將同美國繁榮的泛放慢，將同時發生。預料美國繁榮將於一九六五年年中開始減退……

西德的經濟地位，在共同市場中最強。西歐各國出口商面臨着本國市場的逐漸惡化，勢將加倍努力去爭奪國外市場。美國商人將在本國和國外市場中……

英國面臨着支付平衡的危機，將被迫限制入口和減少國內的商業活動。英國新近徵收的……

上述的官方報告，認爲共同市場的當前問題將是西歐通貨膨脹的……

上週股價、股息（單位：港元）

股名	最高價	最低價	收市價	週息率
匯豐	390	388	390	3.09
聯合企業	7.85	7.85	7.85	7.64
會德豐	16.4	16.2	16.2	6.17
九龍倉	73.5	72	73.5	3.26
黃埔	39.5	39	39	5.09
太古	51	50	50.5	6.33
均益倉	27.2	27.2	27.2	4.77
大酒店	25.2	25	25.2	5.95
城市	5.6	5.5	5.5	9.09
置地	82	81	81.5	2.94
樂古	—	—	(收)38	5.16
堪富利士	27	27	27	6.66
信託	2.875	2.825	2.825	5.30
電車	38	38	38	6.84
中巴	69	69	69	5.87
九巴	53.5	53	53	6.22
天星	45.5	43	(買)43.75	4.94
油蔴地	70	68.5	68.5	4.92
九燈	37	25.25	36.25	4.13
港燈	26.9	26.4	26.4	5.68
電話	29	28.7	28.8	6.07
煤氣	15.6	15.4	15.5	5.16
太平	4.525	4.5	4.5	4.60
怡和	14.3	14.2	14.3	4.64

股市閒談

從渡海小輪要加費說起

·織 綱·

上週股市情的特點，其一是市價穩定，其次是天星小輪股單獨漲幅較大，每股漲兩元，幾及百分之五。在過三半天內每份升一元七五，這樣大的漲幅在該股來說是比較少見的。

每年在進年終各行業結賬時期，股票總是市情淡靜，市價低落的。上週股市的情況與往年同期相若，所以同樣的，天星小輪股市情也不低，價格不但漲，而且漲幅大，這也是往年少有的現象。

天星小輪股何以漲價？主要的原因是該公司負責人表示渡海船費低，曾下之意需要提高。人們認爲小輪加費將有可能，你買我買，便造成該公司股價上升，市情亦旺。市場中人們有兩種看法，一種看法認爲不會提高，理由是該公司獲利幾乎逐年增加，雖然成本增加，但它除去度獲，絕大部分項目的支出並未加重，天星小輪所獲純利依然逐年提高，收費加大，另有部分股東堅持……

年終結賬與銀根

欣 欣

一年一度的年終結賬，造成市場銀根緊張的程度，上週有了一些發展。上週銀行間業放款利息已提高到五厘二五至五厘半，海外匯款回港每千元一個月期付息三十元高價，吸取資金減少。個別行業銀根已十分緊俏。

年終接近市場銀根緊，這是每年都有發生的現象，沒有什麼了不起的。近數年來，市面期票流行，有不少人就利用期票付賬，緊的關頭從而推遲了。……

但是，最近有個別行業出現銀根緊張情況，個別工而未能開工的人們，他們的銀根更緊。……

大華開張以後

四層商場總面積三萬多平方呎 規模大部門多品種新貨色齊

·港 濤·

規模宏大、設備新潮、貨色最齊的大華國貨有限公司，已於本月十日隆重開幕，長達一百萬發爆竹鳴放後，跟着開始營業。幾日來每日數以萬計的居民前往參觀選購，整天把該公司的四層商場擠得水洩不通，幾百個售貨員和各層商場主任忙得團團轉，董事長、總經理邱文森、副總經理胡士澄、四位副經理和「宣傳部長」都親臨商場，指導員工工作，營業情況熱鬧得很。

大華國貨有限公司位於中區最繁盛的皇后大道中九二號至一〇四號，四層商場面積多達三萬二千多平方呎。商場內分三十二個部門，銷售的商品達兩萬餘種，其中有不少商品爲該公司獨家經銷的。

四層商場的分佈是：地下第一商場設男女鞋、兒童服裝部、抽紗刺繡品部、綿綢品部、成藥藥材部和化粧品部；二樓第二商場，前座爲文教用品、玩具、唱片、電器、郵票等部分，後座是食品部有臘味、凍肉、凍果、罐頭、糖果、酒和水果等部門；三樓第三商場有呢絨綢緞、絲綢、布疋、皮鞋和家庭用品部門，並附設服裝裁縫部；四樓第四商場是工藝品、首飾、像私、地毯和皮箱部門。各層商場都很寬敞，光線充足，並有空氣調節設備，空氣經常保持清新，即使擠滿了人，也不會有窒悶不適之感。

該公司經銷貨品齊全，由衣、食、用到家庭陳設，式式俱全；由一萬多元一隻的翡翠玉鑽戒指，到兩毫錢一包糖果，都有出售。……

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
斯吉	SCHIEKERK（上午六時）	歐洲	九龍倉碼	渣華
大成	TA CHENG（下午或明日）	曼谷	B16	大信
協瑞丸	KYOZUI MARU（晨早）	日本	A9	日郵
熱田丸	ATSUTA MARU（上午七時）	日本	A6	日郵
維多利亞	VICTORIA（上午六時）	意大利新加坡	九龍倉碼	天祥
四川	SZECHEUN（上午八時）	基隆	西環碼頭	太古
柏得里斯	PATRIS（上午八時）	雪尼	九龍倉碼	茂倫
東雄	EASTERN ROVER（下午八時）	日本	A23	裕匯
大浦里	DAEPORI（上午六時）	日本	B13	海鐵
愛賓娜	ELPENOR（晨早）	日本	A24	太古
第十一金生丸	KINSEI MARU No.11（上午）	日本	油蔴地	遠東
海利	HAI LEE（下午六時）		B6	多利順
大奕速	TEMERAIRE（下午七時）		A34	多利順

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
安康	ANCON（下午）	金邊	油蔴地	聯華
威基羅	WAIKELO（下午）	印尼	B1	華夏
大洋皇后	OCEAN REGINA（下午）	新加坡印尼	A7	華夏
萬勝	VICTORY No.1（下午）	高棉	油蔴地	永利
芝甘鵬	TJIKAMPEK（上午八時）	東南非	A1	渣華
昆士蘭維	QUEENSVILLE（上午六時）	曼谷	A32	多利順
大阪丸	OSAKA MARU（上午八時）	印巴	B7	大阪
寶麗娜	POLLERA（上午十時）	金邊	油蔴地	聯華
萬韃士克	VAN HEEMSKERCK（下午）	上海日本	B7	渣華
剛果丸	CONGO MARU（上午八時）	新加坡東非	A27	大阪
香港商船	H.K. IMPORTER（下午）	美國	A23	港興
明鋒	PIONEER MING（下午）	菲律賓美國	北角碼	美國
加西亞總統	P.PRES. GARCIA（下午）	美國	A33	美邦
高麗熊	KOREA BEAR（下午）	美國	九龍倉碼	美國
古士達	CRUSADER（下午）	新西蘭	A25	太古

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
安百施達	AMBASCIATA	新加坡	A5	新興
天牛	COSMOS ALTAIR	日本	A5	東方
西拉伯丸	CELEBES MARU	日本	B	永泰
上海丸	SHANGHAI MARU	日本	油蔴地	南泰
山明丸	YAMAAKI MARU	日本	A1	大南
日伸丸	NISSHIN MARU	日本	B7	日聯
沙喇	SAHAR	日本	A33	新興行
啫士馬士基	JESSIE MAERSK	波斯灣印度	B	捷成
邊來路	BENLOYAL	歐洲星洲	九龍倉碼	邊行
民德利	MANDALAY	日本	A8	太平
沙馬利	SOMALI	日本	A32	鄉行

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
邊德	BENDEARG	新加坡歐洲	A22	邊行
大奕速	TEMERAIRE	美國	A34	多利順
邊古羅	BENCRUACHAN	歐洲	九龍倉碼	邊行
愛賓娜	ELPENOR	歐洲	A24	太古
三笠丸	MIKASA MARU	巴士拉科威特	A	山下
第二金丸	KANA MARU No.2	馬尼拉	B29	永泰
興生	HIN SANG	山打根	B2	怡和
大福山	TAI FOOK SHAN	曼谷	B18	順昌
協瑞丸	KYOZUI MARU	南非	A9	日郵
宜蘭	I-LAN	基隆	油蔴地	遠東
熱田丸	ATSUTA MARU	韓國	A6	日郵
竹德丸	TAKETOKO MARU	曼谷	B4	東方
汶萊第一	BRUNEI No.1	山打根	油蔴地	榕聯
四川	SZECHUEN	基隆	西環碼頭	太古
斯吉	SCHIEKERK	日本	九龍倉碼	渣華

通運航業公司
九龍彌敦道二十二號一樓
利達快輪 巴拿馬旗 S.S. "GITA" 準明日落貨 十二月十六日開行 直放棉蘭
永達快輪 巴拿馬旗 S.S. "DENORA" 準十二月四日落貨 十五日開行 直放椰加達
貨位請到接洽處：順利公司
印尼總代理：APRAYA RAYA LINE

巴拿馬旗 福安快輪 S.S. "POLK ON" 十二月四日落貨 十五日開行 直放棉蘭 泗水
運東航業公司啓
榕聖商行
印尼總代理：PELNI

「斯萊塔」S.S. "SLEMBE" 由上海來
定於十二月十五日抵港
請收貨人速來本公司辦理提貨手續
華夏企業有限公司啓

大福山 TAIFOOKSHAN 十五日下午開行 直放曼谷
大寶來 S.S. TAIPOOLOY 十二月十六、十七日落貨 十七日下午開行 直放石叻 庇能
大華山 TAIWAHSHAN 十二月十九、二十日落貨 二十日下午開行 直放曼谷
大寶石 TAIPOOSEK 十二月二十、廿一日落貨 廿一日下午開行 直放石叻 庇能
順昌航業有限公司啓

在黑龍江歡晤盧漢

黃德馨

（編者按：黃德馨係政協黑龍江省委員、黑龍江省人民委員會參事，原係國民黨「國防部」工程兵署署長。）

回憶十五年前被盧漢扣留

最近，盧漢先生一行十餘人，由北京到黑龍江省參觀訪問，當我和他見面時，我心情十分激動。提起盧漢先生，我們是有一段淵源的。十五年前，即一九四九年十二月九日，成都面臨解放，偽「國防部」留下的最後一羣人正在向台灣逃命。就在這一天，我們乘飛機途經昆明時，正逢盧漢先生起義，人機全被扣留。當時我是偽「國防部」工程兵署署長，認為從此一切都完了，自己的生命「難保」，父母妻子的生活和子女都將陷入「絕境」，當時真是心亂如麻，百感交集。

我聽天由命地等待着。出人意外的是，中國共產黨和人民政府不但對我寬大為懷，不咎既往，而且根據我的所長，很快地派我到最高軍事學府任教，一任十二年。

談談最近五年來我的生活

從一九五九年起，我被選為政協黑龍江省委員會委員。三年前，根據國家的需要和我的請求，轉任黑龍江省人民委員會參事。現在，我不僅心情舒暢地工作着，子女們也都健康地成長起來了。六個大孩子三個已從大學畢業，大兒子當技術員，大女兒在當大學助教，二女兒任中學教員，其餘三個正在念大學。我親眼看到下一代幸福成長，前程如花似錦，自己更是寬[illegible]心懷。

想起廿八年前任職「復興社」

十五年來，中國共產黨對我這樣的關懷，我的感激心情是用筆墨無法表達的。像我這樣一個曾跟隨國民黨反動派多年的「高級將領」，人民政府不但沒有追究我的過去，反而寬大為懷，這在舊社會怎麼可能呢？我想，凡是追隨過蔣介石的人都知道，不要說是對共產黨人「寧錯殺一千，不放走一個」，就是對給他賣命的人，也是有用則留，無用則殺，僨事者殺。記得一九三六年……

在台灣的老友們應知抉擇

岡村所繳佩刀在台失蹤

台灣報紙透露其中隱情

蔣幫向日獻媚在岸信介抵台前收起此刀

「徵信新聞報」六日載稱，蔣集團在台北的「文物館」，陳列品中有當年日軍總司令岡村寧次投降時繳出的「武士刀」兩把，最近忽然不知去向。這兩把刀子是擺在該館的大廳內，陳在一個鐵架上的。報紙刊出此消息後，第二天，蔣集團當局即發表談話，說那兩把刀子不是岡村寧次的用物，只是日本兵的普通軍刀。

但是，台北報紙後來的字裏行間卻透露：台北很多人認為「徵信新聞報」最初刊出的消息是可信的，官方的否認則另有內情。

人們可以看出：最近一個月來，蔣介石特別向日本反動派獻媚討好。蔣介石而且把岸信介、石井光次郎等等邀請到台北開會。那麼，他可能感到：把十九年前投降的日軍總司令岡村投降時繳出的佩刀繼續陳列在台北，會引起戰犯岸信介一行人物的不悅；因而把岡村的獻物收拾到一邊，不再任人參觀。

向蔣空軍丘民光談談家事

汕頭市　丘之純

（編者按：丘民光現係台灣蔣空軍作戰官）

民光兒：

你離開我們已十幾年了，我和你母親都很想念你。

我今年七十二歲了，退休後晚年生活很幸福。你的五個兄弟姊妹都在人民政府的培養下成了祖國建設的人材。……

丘民光的父親丘之純（右三）、母親（右一）、妹妹丘惠娥，和一輩兒童在汕頭合影。

台灣社會又一怪現象

娼館設在學校兩邊

報紙說：學宮茶室比隣居，書聲機語兩不分

當局為了經濟利益因此保障娼館這樣做生意

台灣零訊

新竹市區有此鏡頭　囚人每天排隊遊街

台灣「省府委員」西裝被竊　臨時借了衣服趕往「省府」

台灣內外

每逢星期六出版　（一九六四年第四十五期）

陝西在前進

——兼寄在台灣的舊友們

蘇資琛

（編者按：蘇資琛現任陝西省副省長，原係國民黨第四集團軍總司令部特別黨部書記長。）

服務

逢星期日、四出版

合股生意莫糊塗　股東姓名不能亂改

賬簿有名便可得一切權益

私搬貨物作抵押會被控告

王炳泉先生

抵受腐朽侵蝕　生活須有規律

長春不老乃雪裏紅

實與非紅以訛傳訛

何以墨魚乾面上有白霜

何解先生：

銀行戶口雜談

信用帳戶（上）

金刀

貨物受損怎樣處理

現銷賒售記帳有幾種情況

會計解答

腸胃通暢有方法

千祈勿習慣服用瀉藥

——醫

修頓今演排球世界波
貝塚女排露面
出戰男學生隊　賽後將作示範
本港女排精英演序幕戰　高價門票續預售

執世界排球冠軍牛耳的日本「東洋魔女」貝塚女子排球隊一行十人，於昨天下午一時廿三分自穗經深圳抵港。全體職、球員下榻於九龍富都酒店。該隊定於今晚在修頓球場出賽香港男學生隊。

貝塚女子排球隊昨天抵港之後，港九排球聯會主席謝平山，總幹事黃瑞夫與日本貝塚女子排球隊領隊大松博文再度商洽今晚排球表演賽事。洛隊方面對港方派出男子學生隊應戰沒有異議；但由於修頓場不是木板場地，該隊恐怕在示範表演時，球員會因滑翻、摔跌受到損傷，故要求將示範表演項目編排在最後項目。排聯方面對此點並無異議，於是今晚的比賽項目與原定賽程有改變。新秩序是：頭場六時三刻：香港女子排球冠軍南華對河山、大同聯隊；七時三刻：日本貝塚女子隊對香港男子學生隊；九時廿五分：日本貝塚女子隊示範表演。

今晚比賽門票分五元、三元半與二元四角三種。二元四角門票已全部沽清，五元、三元半兩種尚餘一小部分，賽會定於今天上午十一時至下午一時，下午二時至四時繼續在修頓球場辦公開預售。因數量有限，排球愛好者欲免向隅，請提前購票。如預售時間結束後仍有剩餘，則於今天下午六時十五分門沽。

日本貝塚女子排球隊成立於一九四五年，但是，該隊女子球員於一九五七年才開始學習六人排球賽的打法。由於她們認真苦練，每年保持三百六十二天的艱苦練習，技術與日俱增。一九六〇年參加世界賽，即將奪得亞軍，一九六二年再次出席世界賽會，又擊敗蘇聯而奪得錦標。今年在日本又取得世界冠軍。近年來，該隊在一百七十場國際賽中，保持長勝，其中只有五場是以三比一得勝（即輸回一盤）的。此次出戰香港男學生隊，相信將會一邊倒得勝。

香港男學生隊成員體高以不超過五呎四吋為限。該隊球員最近經過三次的集訓，也算有備而戰了。但是，該隊出戰外隊的經驗淺，但求他們今晚抱着學習的心情應戰，吸取人之長，補己之短，便可作出交待了。

女子隊還將作一場示範表演，時間約為四十分鐘。日本貝塚隊教練大松博文說，如果香港有一個木板地球場，那該隊作三個鐘頭的示範表演，也是義不容辭。雙方今晚出賽四隊球員名單如下：

（大同、河山聯隊）教練陳虎，球員倪秀娟、王美珍、伍美瑞、林玉珍、孫月瓊、阮潔嫦、黃月容、伍秀珠、陳黎謝、梁淑玲。（南華）領隊黃慰綸，教練周強，管理林新，隊長黎惠芳，隊員黎湘萍、黃毓禧、黎寶潔、王玲玲、李麗群、姚淑瑞、劉興實、林婉瑤、黃耀微、藍純冰、甘秀蓮、馮少鸞。（日本貝塚女子隊）領隊兼教練大松博文，管理朝谷鶴松，球員河西昌枝（1）、宮本惠美子（2）、谷田絹子（3）、半田百合子（4）、松村好子（5）、磯邊沙多（6）、松村勝子（7）、佐木惠美子（8）。（香港男學生隊）領隊曾振裕、教練周國……球員……楊慕堯、鄧國權、呂仲駿、袁漢成、張寶琪、劉振得、周清輝、楊耀猛、郭振興、諸漢運、陳長強、歐陽長。

諾積加隊假如甩底
足總將邀日隊賀歲
丹隊減價足總仍無興趣

足總渴望向未接獲有意來港「賀歲」的南斯拉夫諾積加隊實消息，已準備後路，打算改邀日本隊替補。足總急於知道諾積加隊能否獲得該國足總批准，是恐防該隊萬一「甩底」，使到足總在短期內難以接洽其他外隊來港「賀歲」。同時足總對丹麥一九〇九奧丹士隊興趣不大，即使諾積加「甩底」，亦決不會邀請丹麥隊前來的。反而歡迎日本國家隊。因為丹麥隊包銀高昂，雖肯自動減價至四千五百鎊，在足總來說還是不化算。若日本國家隊來港「賀歲」，一方面包銀條件不高，另方面因實力平均，將來在港比賽將有得打，不論其勝負，一定受球迷的歡迎。何況日本國家隊最近在東京奧運會上，曾有過擊敗阿根廷隊的實力表現，因此，足總在必要時，會邀請該隊來港「賀歲」的。·小旋風·

金禧杯與聯賽港九各有一場
星島又逢陸軍
東華再戰東方
噴射機應可奏凱　老爺車可取兩分

甲組足球賽今天共有兩場上演，其中一場金禧杯賽次周首戰，由星島出師花墟，初與陸軍碰頭；另場則屬聯賽，東華則陳師港會球場迎擊東方。兩場比賽均在下午三時半開始角逐，門票各收元二。

金禧杯賽星島對陸軍之戰，當以星島贏面較高。劉錦培可能休息，由於「細仔」光復出賽右後衛，馮紀良則填任左三關，「細仔」能以第六前鋒姿態出現，鋒綫威力無形中稍有增進；只要星島各將不失水準，將會有不少破門機會。

陸軍失意於聯賽中，今天在金禧杯賽中出師，定必力拚，但球技與星島有距離，恐怕仍難逃一敗。不過，陸軍今戰若能以守為攻，先固守然後操取長傳突擊，則有可能減少失球的數字，但要想贏波，恐怕將有很大的困難了。

另場甲組聯賽，東華和東方的實力也有距離，前者大有條件再添兩分。日前在金禧杯賽中，東華便曾先淨贏三球以後，以三比一擊順東方。

不過，今天場地有所變化，東華將與東方在狹窄的港會球場碰頭。在這個球場內比賽，弱旅會造館佳績；反之，好幾支巨型班，均會在這個球場內失分於弱隊。現在，東方仍為綠級而戰苦搶分，東華若稍為大意，或者存有輕敵之心，便很容易「爆冷」。假如果出現意外對，這也許是其中的一項原因了。各隊陣容列下：·夏傑凡·

星島：郭演華、鄧惠良、羅紀良、馮紀良、張子鏘、張子儀、劉梅、李灼倫、鄭來、李煦光、譚漢新、李昌

陸軍：巴林、巴哈、比活、洛特、美林、金文、特芬、布朗當、蘇坎、頓、高治、多、秘里、定

東華：郭有、林振、鄭高、強、保、劉洪、顯、姚卓然、吳振華、陳輝洪、秋明、林、潔、郭德、路、譚德、鍾

東方：張子文、張國華、李國強、沈細後、石劉、徐希、郭、李定、譚國柳、馬衡、吳家俊、伍

籃球聯賽揭幕戰
閩青北角齊報捷
女組賽漢友亦取得勝利

籃聯主辦的本年度全港公開甲組、女子組籃球聯賽，昨晚在修頓球場揭幕，先後演出三場，戰果是：甲二組北角勝惠青七十三比六十五；女子組漢友勝北角四十比廿七；甲一組閩青以七十四比四十四擊敗了僑聯。

北角惠青實力接近，爭持甚烈，北角球員佔了地利，演出較佳，一攻一守，較佔優勢。惠青雖然力拚到底，但始終陷於被動。北角苦戰下以四球之差得勝。

女子組漢友對北角，上半時結束積分是：卅八比廿四北角領前。但勝不落力爭逐，作戰較有條理；後者却顯得毛手毛腳，表現很差。漢友終以十六球半之差得勝。上半時完，戰績是十四比二漢友先勝。

閩青與僑聯對抗，兩隊均屬昇班馬，閩青為去年甲二組冠軍，僑聯則屬甲二組亞軍，此次碰頭，閩青人腳比前增強，僑聯則有多名好手離隊，實力減弱，形成強弱分明的比賽。閩青不失為勁旅的本色，演出不錯，贏得不大費力。僑聯初時拚命爭奪，還可給予對方若干威脅。

中國女排水平高
大松博文認為可列入世界四名前
並盛讚我排運基礎廣泛球員好學
貝塚明年再訪華大松說多來往有好處

日本貝塚女子排球隊領隊兼教練大松博文，昨日下午二時半在九龍富都酒店三樓接見記者，談到此次前往中國作訪問友誼賽的一些觀感。

大松在答覆記者的提問中，認為中國的排球運動有廣泛的基礎。中國的排球運動員技術有根底，領悟的能力很強，且好學不倦。他說：此次貝塚隊前往中國，除作友誼比賽外，他本人和全體球員還多次與我國球員一起進行訓練。

貝塚隊這次在中國比賽獲得全勝，但曾負兩局於北京體育學院隊。大松稱：貝塚隊在北京演出時，中國曾集中了北京、四川、遼寧、山東、上海、浙江和山東等隊的球員，以及體育工作者進行觀摩；而在該隊與十四名隊作友誼賽後，他還從北京、四川和遼寧等省的球隊中選出中國女子排球隊，與日本隊的水準較為接近。

大松指出：中國女子排球隊可在國際上名列第三、四名，而蘇聯、波蘭和羅馬尼亞等隊都是勁旅。中國女排的水準也很接近。他認為，中國女排經過此次苦學後，將可取得更佳的戰績。

大松還透露：貝塚隊明年準備再往中國作友誼比賽。他說，大家多來往，對各方都有好處。

貝塚隊在香港比賽後，將取道沖繩返回東京。大松又透露：由於貝塚有些球員已屆結婚年齡，現有人手將有很大變動，他自己也有退休之意了。但他說，貝塚隊仍將保留下來。·夏保康·

乙丙組足球
今上演八場

今日足球除甲組外，尚有乙丙組賽事多場，計乙組金曜比賽：大埔對獄吏（花墟，一時半），郵政對紡弘（港會，一時半）；丙組賽：香港漁對天祥（摺桿埔，……）

抵港時攝

貝塚女排隊全體職球員昨天抵港時攝（本報攝）

乙組籃球賽
修頓十二場

公開乙組籃球聯賽，今日上午共有十二場，秩序如下：（A組）九時半恒生對仔仔，……十時半黑馬對少林，十一時半熊貓對青健，……（B組）二時正……三時……四時……（C組）……（D組）九時……十時半……

體記聯誼會
今召開月會

體記聯誼會本月份例會，定今日中午十二時在灣仔道文華飯店召開，由黃鑑洪任召集人，會後並聚餐。

昨日足球賬

丙組甲聯賽：中華勝港九青　五比一

與約瑟勝蜆殼　四比一〇

鴨脷洲勝香漁　三比一〇

丙組乙聯賽：

康樂和港大　一比一

中青勝天天　三比一

訪問中國兩大目的

貝塚教練談訪華印象

【編者按：日本「貝塚女子排球隊」，是世界女子排球冠軍，譯名「東洋魔女」，該隊在中國訪問期間，雖曾經大勝北京體育學院女排隊，……一九六二年獲得世界冠軍後，在近一百七十場國際性比賽中保持長勝，……本文是「赤旗報」記者與貝塚隊教練大松博文的專訪。】

我們這支日本女子排球隊訪問中國，目的之一是為了加強兩國運動員排球技術的交流；第二是希望藉此有助於兩國邦交的恢復。我們在北京進行友誼比賽，主要仍然是日本和中國兩國排球選手共同練習。說到正式比賽，我們在北京曾和北京體育學院女子排球隊進行過兩次比賽，另和四川女排隊比賽過一次，合計三次。（記者按：貝塚隊後來赴滬、廣州等比賽數次，此處所指是該隊尚未赴滬，指在北京的正式比賽而言。）

中國運動員基礎好

這三場比賽在開始前，每場都先進行兩小時的練習，和指導練習（按大松和日本隊員在中國比賽時曾熱情地指導中國隊員練球）。此外，還和山東、遼寧、天津的女排隊共進行過四場練習比賽。十一月二十七日夜，我（大松）應邀在全國體總會作報告，講解日本隊員的訓練和教練方法。聽眾包括中國體委副主任黃中和體育工作者、運動員等共六百多人，他們都很熱心地參加了這次報告會。

和日本隊一起比賽和練習的中國女子排球隊，她們的體格都很高大，彈力強，柔軟性高，都具有很良好的基礎，打得也很好。只是她們的教練方法還不十分完善，技術也比較單調。她們個人技術都很優秀，但六個人聚集在一起合作和默契功夫還比較差。今後只要改善教練方法，這些缺點一旦改善，就是一支優秀強勁的排球隊伍。

中國人民熱心體育

到中國來使我感受很深的一點是，中國人民對於體育運動事業處處表現極深切的關心。中國體育界人士人人都抱着非常謙虛的態度，他們誠懇若谷地與願表示要向我們好好學習。記得十一月二十五日晚上，我們在進行比賽前練習的時候，周恩來總理特地前來觀看，和我交談了四十分鐘。後來我才知道，周總理特別派人來看我們練球，那天連晚飯也沒有來得及吃。這種熱心的態度，

們之中許多人是各地來的體育工作者和球員，每一個人一面觀看，一面專心記下筆記本裏。他們中還有些人帶着錄音機，比賽時專門使用的計時錶。如此熱心學習，實在少見。

因此，中國排球運動員既已具備這樣良好的素質，她們只要進一步努力，如苦練，中國的排球水平今後必有可觀的發展。到一九六六年舉行世界排球比賽時，相信中國的排球選手將可以和日本、蘇聯的排球隊爭一日之短長。

學習態度令人嘆服

我們在北京舉行七次正式和非正式的比賽或練習比賽中，北京體育館的六千多座位每一場都是滿坑滿谷，擁得滿滿實實的。這些觀眾中沒有一個人是抱着看熱鬧的態度而來的，遇到任何一方有精采的演出時，立刻響起熱烈的掌聲。他們的這種學習精神是令人嘆服的。

中國成就值得深思

我在二十多年前，曾因戰爭的關係到過中國，也到過北京。這次重來中國，眼見中國各方面的巨大變化，實使我為之驚奇得瞠目不知所對。雖然很多到過中國的日本人談起訪華印象都稱讚中國，如道路清潔，路不拾遺，旅店房門不必上鎖等等，但是我認為值得深思的是，中國獲得如許之變化，它的潛力究竟是怎樣發揮起來的？我來到北京第一天，就被招待到人民大會堂觀看盛大演出的「東方紅」史詩劇。這是紀念中國國慶十五周年而編成的特大型歌舞劇，演員達三千人。它雄偉地描述了中國共產黨領導中國人民四十年來的革命過程，使我了解到中國的革命成功，不知經歷了多少困難艱苦，中國人不知克服了多少苦難才獲得今天的成就。它使我感到：中國的體育事業今天之獲得發展，何嘗不是經歷過同樣的過程呢？

（原載十二月四日「赤旗報」）

家主杜仲老爺之元配　少主　仕鈞（媳江玉娣）　仕銘　少爺之

令壽堂　幼主　克文　克偉　孫少爺　小姐　孫小姐之

令祖母杜母韋夫人　於主曆一九六四年十二月十二日上午七時卅分在養和醫院蒙主寵召息勞享壽六十五歲移香港殯儀館治喪謹定十二月十三日下午四時大殮四時卅分在殯館大禮堂舉行安息禮拜隨即出殯安葬薄扶林道中華基督教墳場謹此報

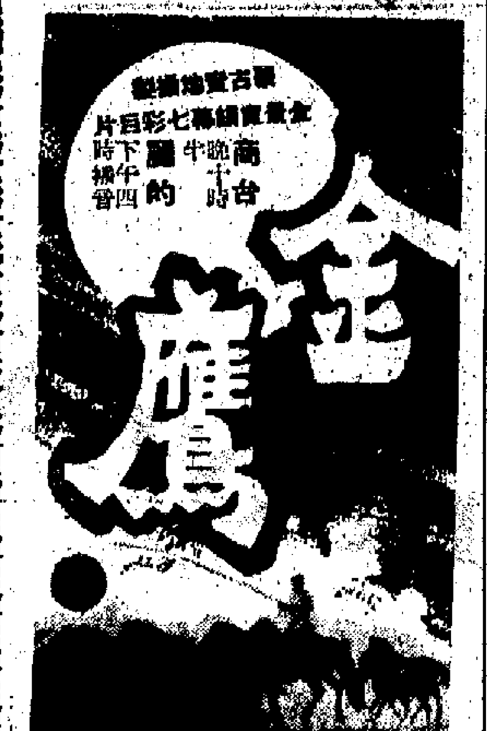
聞

如蒙賜輓請折現金撥充閩南堂及香港防癆會

杜鴻盧堂家人稟報

通訊處：一申行有限公司　電話：四三八五五六

治喪處：香港殯儀館　電話：七二三九　七二〇六



萬達國產傢俬公司　柚木鑲內檯木各式衣柜　購選造定·觀參迎歡·貨送近遠·有盡有應　電話：731312

分類廣告　李瑞　遺失聲明　鳴康英樹　馬家寶　聘請職員　標準唐樓　大沙咀

飛虎牌鋼具

石劉松好牙醫　電話：668418

膠塑　電話：430269

明新花店　地址：水坑口十一號　電話：二四八六三四

天新電版

我攝機唱寶

羊吊　黎德民

雄香姚　針灸醫務所

蔡啟超　風濕精　氣

蔡氏中醫診所

耳鼻　喉科　頸癧　痔痛　皮膚

趙子文醫館　威靈中醫　英

許仁補腎丸

針灸　治療內外諸疾　跌打傷患

痔

潘柏頑症

癱瘓·喉症

鼻淵聖藥　特效「鼻王之藥」

馮真小姐（影友雅集作品）　雷華英

把視野放寬些！

「魯兵」

一個從歐洲來的朋友，由衷地向筆者不止一次的提及過：想不到以港九這一隅之地，竟然湧現了如許的攝影名家，也經常屢出了好些在國際上取得一定榮譽的沙龍傑作。

他還補充一句：這正表現出東方人對藝術的天才！

無可否認，港九的影友在無數個國際沙龍中取得優越的成績是無可懷疑的，更難得的是許多突出的佳作，大都是產生在這「一隅之地」。

只要發現一個新的地區，新的臉孔，大家就會毫不猶豫地投下了大量的軟片，好些人爲此廢寢忘餐，花錢還要擁眼睛！這正是港九影友們熱情和可愛之處，也是攝影器材商所高興的事情。

儘管如此，攝影界的朋友早就擔憂着題材的貧乏了。一個拍了廿多年照片的影友就曾經說過這樣的一句話，這個星期不是到沙田，便是圍洲仔，不是走長洲，便是防大澳……一幀「橫洲晨霧」，每次沙龍都有得出體，儘管作者是另有其人；可是「沙田晨渡」，「蘇海歸帆」……好些作品看來早就熟口熟面了！

事實上也確是如此，即使攝影的角度不同，手法也各異，但總使人一看就知道它是沙田，也許是元朗的作品。看得太多，便有點膩了。

也有人說：這個怪誰呢？港九是彈丸之地，幾百萬人口，也經常會碰頭，何況是風光之區？

說法雖然不同，誰也有點道理。

事實上，這兒確實是巴丁大的地區，以拍攝風景來說，跑來跑去都不過是幾個小時便走完的港九新界地方，差不多每一個著名的攝影勝地，好些影友早就不止一兩次去過了。

專門拍建築加人物的大師，當港九新型的建築物還沒建成，新作也就先後出籠。

拍案頭靜物的師傅，爲了要搞一兩幀新作品，日夕苦心結構，跑百貨公司，滑瓷器店，搜羅新出的藝術作品，好作案頭靜物的拍攝對象。

往往也感嘆掏供劇！

好些搞攝影晚會，園遊會的各會主持人，爲了發掘一個比較新的人像攝影的新人，不惜親自邀請，還得多多拜託。

此無他，大家碰的都是一樣：「題材缺乏」！

題材缺乏雖然受客觀環境的限制，其實，主要的原因，有人曾經指出，主要是人爲的。

更大的局限，是人們把自己局限在一個細小的天地裏。

記得以前曾經有一位攝影家指出過，以沙田爲例，人們只把攝影的鏡頭對着了獅子山，對着了馬鞍山和山下的氣氛和小艇，而不肯將眼光放遠一點，從山、氣氛、小艇裏面解脫出來，去看看艇上人真實的生活，山上人的真實生活和拍攝他們的真實生活的形象。

事實是很明確的：迷戀某些攝影家看到的，着的是建築物的線條，是配合着建築物人物的色調，而忽略了正常的生活在建築物裏裏外外的真實人物的生活，也看不到生活真實的形象。

於是，好些人沒有把鏡頭對着千變萬化的社會上實際的情景，而只對着了建築物的線條，和加上了和實際毫不相關的人物。

我們偶然在一幀風景的作品上看到了「人」，而這個「人」，只不過作爲風景上的一些點綴而已。

可是現實並不如此，現實的生活是變化萬端的，儘管地區相同，可是人物既然不同，表現的方法也不同，主題也絕不相同。假使我們把鏡頭對正了人物——把人物作爲主要的拍攝對象，那麼視域便會顯得廣闊，攝影的題材也從局限着的狹小範圍裏解放了出來了。

我個人的意見，也是同意這種看法的。不過，我除了贊同拍風景，拍沙田、拍荷池、拍大澳的風光以外，也贊同不要放過了生活，風景裏面人物真實的生活，盡同多點接觸、了解和表達這種生活真實的形象。應該通過了攝影家深入生活，發掘出更豐富，更深刻的作品出來。

看來這兒雖是「彈丸之地」，但這「彈丸之地」，裏面正埋藏着許多有藝術價值的東西，等待我們把相機放寬，將它挖掘出來的呢！

倩影明暉（影友雅集作品）

黑　白

第二七六期

高原的婦人　（日）原田正

師徒對話

首先注意背景

李思笙記

師：拍攝戶外人像，要注意很多問題，譬如擺佈姿勢，選擇背景，運用光源，控制景深，以及準確感光等等。只要有一樣做錯了，就會把全張照片破壞。

徒：在這些問題中，我覺得最難的就是背景。拍攝的時候，每每覺得人物很好，但拍出來之後，往往又給背景破壞了。

師：這是初學者的通病。拍照時只顧着人，全部精神都放在人物的身上。對於背景往往不加注意，事前既不加選擇，拍時也不予留心。他們以爲拍的是人，只要把人安排好了，就萬事大吉。他們不知道人物雖是照片的主要部份，但照片除了人物之外，還有前景以及背景——通常我們說背景，都是包含了前景的成份在內的。所謂牡丹雖好，還要綠葉扶持。如果將一朵牡丹插在牛糞堆上，那還有什麼看頭呢？所以拍攝戶外人像，首先要選擇背景。

徒：不過，我每拍一張照片，也都是事先選好背景，認爲背景好看了，才教人物站過去的。但拍出來之後就總是不好看。

師：這因爲你選擇背景的方法不對之故！選擇背景，不能從肉眼的觀點，或肉眼的感覺出發，而要從相機鏡頭以及菲林的觀點出發。有些景物，從眼睛看來是很美麗的，但拍攝到照片上，不單不美麗，反而是覺得不好看。

徒：難道眼睛所見跟鏡頭拍出來的情形是不同的嗎？

師：當然不同！譬如說植物公園有棵高聳的大樹，看來枝繁強勁，綠葉碧透，看是好看了。但假如你站到樹下去拍一張照片，結果就會覺得不好看的。

徒：不錯，實在是這種情形，我也嘗試過的。這究竟是什麼原因呢？

師：這因爲眼睛看見的是樹的全身，而且是在優美的公園環境中見到的，更容易覺出它的美處。可是人物站到樹下拍照，照片拍到的只是樹幹的一截，至於公園的整個環境更是拍不到。眼睛看見的是全體，照片拍出來的只是局部。這是第一點。

徒：這樣說來還有第二點了？

師：第二點就是眼睛看東西是左右眼共同進行，一切景物都是有深度、有立體感的。但相機只有一個鏡頭，很多景物在深度和立體感都受到影響，因之消失。

徒：這樣說來，就要把我們的眼睛也變成鏡頭一樣了！

師：這是很容易的，選擇背景時，可只用一隻眼去瞄看，同時用手的手指做成一個方框，透過這個方框去觀看背景，就等於是把眼睛改成鏡頭一樣了。還有更現成的方法，可利用相機的取景器來選擇背景。不過，人有一種惰性，當眼睛從取景器去看時，他就是用取景器，他就不能夠正確的選取[illegible]了。

徒：這是說用取景器選擇背景時，要擺脫先前兩隻眼睛所感覺到的印象嗎？

師：這是一。其次，背景初步選好，人物站過去，還要再來一次背景的鑑定。

徒：鑑定什麼呢？背景選好了不就行了嗎？

師：初步指定背景時，是沒有人物的。人物站過去之後，我們要看背景的顏色和人物是否配合，我們要看背景的色調、和背景的線條有沒有衝突。如果發現有這等情形就要想法改變。不然的話，就會把照片破壞了。

徒：線條衝突，是指頭上長出一根樹枝，肩膀上生花，以及線條衝突等情形嗎？顏色衝突又是什麼呢？

師：從黑白菲林的性能說來，主體的白色部份要襯以深色的背景，主體的深色部份要襯以淺色的背景，這樣人物才會突出。如果用深色來襯深色，用淺色來襯淺色，人物的色調就會混成一堆，這就是色調的衝突。

徒：彩色菲林，用紅色來襯紅色，用綠色來襯綠色，也是色調的衝突了。但我相信，色調的衝突在黑白菲林中是更容易產生的？

師：背景的選擇，是有經驗的問題。拍友中也往往是一項困惑的問題。但首先要養成注意背景的習慣，這是十分重要的。

追逐　（日）橫須賀功光

中華會名銜試揭曉 週年大會廿日舉行

中華攝影學會一九六四年度名銜考試，經於本月初舉行完竣。該會本港及海外會員投交作品應試者均甚踴躍。此次考試結果，經理事會聯席會議通過正式公佈如下：考獲高級會士（F.C.P.A.）者有三人，爲陳治炬、李永萱及李文揚。陳治炬及李永萱均用黑白照片投考，李文揚則以全部彩色照片應試。上述三人均爲去年度世界沙龍十傑之一，尤以李文揚更爲彩色照片世界十傑之冠。

考獲會士（A.C.P.A.）者共有六人，爲林[illegible]（泰國海外會員），張[illegible]，湖[illegible]，孔[illegible]，[illegible]及吳[illegible]等。全部均以黑白照片應試。（倩）

香港中華攝影學會本年度會員大會暨第四屆理事職員改選，定本月廿日假座女青年會舉行。

大會開始前，先有人像及攝影節目，由下午二時開始；茶會後，正式舉行會員大會，由上，各部門負責人將要向全體會員報告一年來的工作，繼續選舉，最後聚餐。（林）

影友行蹤訪橫州 四期季賽將舉行

「影友行蹤」同人，定今日（星期日）上午八時在元朗鐘樓戲院門口集合，準八時半出發，分由元朗啓程，約行半小時抵達橫洲小山崗，時當[illegible]，如逢潮漲，則「橫洲晨霧」氣色將會出現眼前，多日晨霧氣氛照片，便不難得。

領隊：[illegible]由許[illegible]、[illegible]華英，隨影會十一時大會回程元朗，午膳後參觀元朗攝影展覽會。

又行蹤第四期季賽，已決定於十九日（星期六）下午八時在香港攝影學會舉行，請影友屆時踴躍參加其賽。

「影友行蹤」同人，今年舉辦影展，極獲佳評，使社會人士認識這一組織所的影友，本着[illegible]的精神，非對影藝作出貢獻。最近影友大多數贊成明年繼續舉辦影展，惜爲人手太少，經費有限，而且費用不少，當事者爲此常常[illegible]熱心影友解力捐助，並多提意見，俾能達成公開展出之舉。

香港會會士名銜發表

程寶祺、劉序言、馮榮坤等受銜

顏震東、潘永祥獨選榮譽委員

香港攝影學會本年度之高級會士名銜考試，已於十一月底截止收件。海外各地及本港之會員對此項考試，均踴躍報名參加名銜考試，故本次海內外會員報名者甚爲踴躍。名銜考試評選委員會主席[illegible]親自主持評選工作，經數日繁忙的評選排比，已於本月二日由張汝劍、周[illegible]、[illegible]豪、陳復禮、胡維通、鄭振[illegible]等十位爲評選委員。經過數小時的縝密、公平和認真的評審工作後，將其意見提交委員會。該會接納評選員的意見後，經慎重處理，將於本月四日召開委員會議討論，經全體委員會審議，正式通過。計開獲選爲高級會士銜（FPSHK）者：程寶祺、劉序言兩位。考獲初級會士銜者（APSHK）有：馮榮坤、[illegible]、任劍、李文衍、[illegible]、李國雄、[illegible]、曾[illegible]、司徒安、陳國[illegible]等八位。

該會每年熱心服務會員獨選[illegible]，以爲會友交流。本年度的獲選名單，亦經委員會通過發表如次：

榮譽會員銜（HON.）由本年度學術部主持人[illegible]及[illegible]兩位……對會務工作[illegible]，成績斐然，熱心服務對攝影活動學術研究，不惜精力時間，本爲會友參與。此次榮獲該會推選為榮譽會員，實可稱出。本屆沙龍主席[illegible]，則頒予獎加獎狀。

所有名銜經會員審查，已於十日晚在該會上由[illegible]。

第五期「攝影畫報」 大千世界材料多

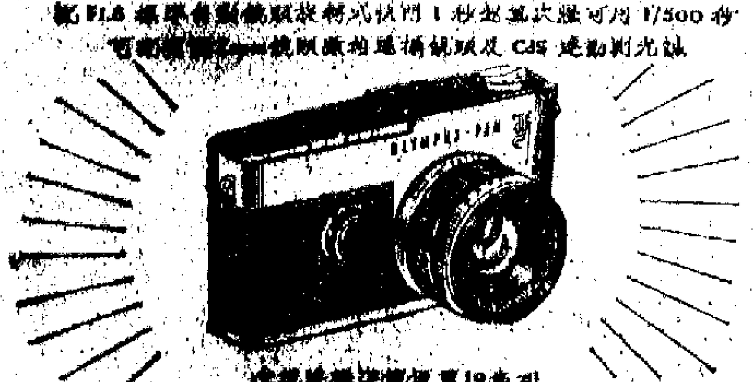
攝影畫報第五期又出版了。這一期有很多趣味濃郁、引人入勝的材料。例如劉灼生醫生的「大千世界」，在街頭組風將社會的眾生百態，用偷攝的方法攝入鏡頭，更配以雋永的文字。有些令你捧腹，有些則使你會心的微笑。譬如這麼的「出浴圖」，以各種不同的角度，拍攝影星出浴的姿態。又如美麗華的「夜總會巡禮」，將表演女郎的美妙胴體在攝映的燈光下拍攝出來。至於受拍友歡迎的材料，本期有鄭景康的「網的攝影」，將香港的姓配入各種各樣的詩情畫意的照片中，除可以欣賞美麗的風景之外，還可以從說明中學到拍攝的方法。攝影名家陳復禮本期的一則「戲凡例」，介紹了剪裁照片時，保存趣味和畫面組織的方法。這是畫面物象中重要的一環。一向受歡迎的「攝影通訊」，本期引領讀者去遊「海倫堡」，體味倫敦大霧天氣，以及輕紗霧霧之下的不同情趣。其他則爲材料還有勞樂峰的「秋與攝影」，介紹秋高氣爽時節的攝影題材。陳復禮的「攝影隨筆」，提高換相機的實質物質，黎峰的「名作欣賞」，講述安排攝影的要點和應度。澳鑒的「黑房經驗」，初學者可以無師自通。材料豐富，不惜工本。每本售一元。各書報攤及書店均有代售。

依依惜別（影友雅集作品）　陳兆基

玉潔冰清（影友雅集作品）　譚寧

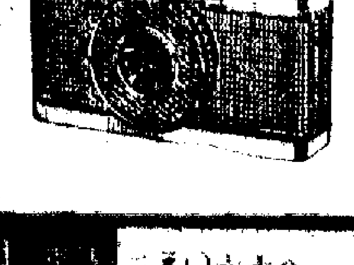
OLYMPUS 奧林匹斯

奧林匹斯PEN-F型全世界唯一雙鏡頭及光學結構相機
配F1.8標準自動鏡頭旋轉式快門1秒至最高速1/500秒
可換[illegible]鏡頭及CdS連動測光錶



PEN-D型 F1.9 32mm 六片透鏡
配有EV式測光錶快門1/8秒至1/500秒
135菲林影40-72幅可放大至20"吋

PEN-EE型 F3.5 PEN-EES型 F2.8
全自動測光電眼
135菲林影40-72幅可放大16"吋



二三八七七一

謀得利琴行
經售名廠鋼琴，樂器零件，定價公道，歡迎惠顧。
[illegible]山大廈地下　電話：二三八七七一

選美「小姐」的滄桑
—談「百花小姐」(The Beauty Jungle)

影話西窗

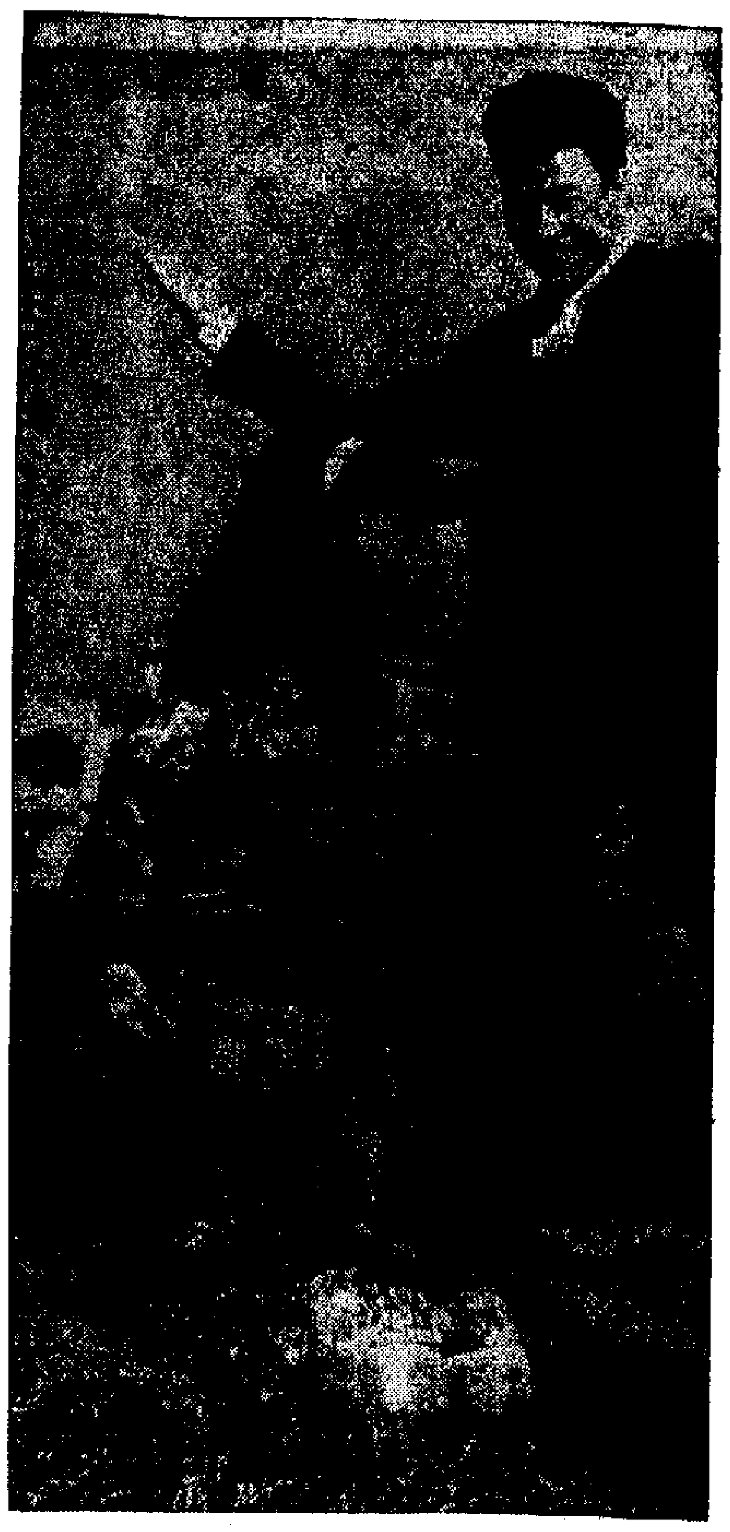
……有什麼不好嗎？殊不知這件事實的本身似乎沒什麼不好，但在不良的社會制度下，有些看來純正的事，可以化美為醜，變成不純正。足球可以化為賭博，選美是有目共睹，便是不好的現象，至於近年來許多純潔的少女，為了參加選美而厭倦清貧……各種族上也時有所聞。

這部「百花小姐」通過一個參加世界小姐競選的經過，暴露了一下其中的黑幕……

這部影片在藝術手法上，並沒什麼突出的花招，彩色的應用也很平常。但在內容上卻是嚴肅、真實，事件和人物都很有代表性。女主角珍納絲萬，很能表現出內心的感情。

梁慧文大叫刀下留人啊

言善子



梁慧文大叫：「刀下留人！」

娛樂版

來年的院線動態

辛妮

千奇百怪無奇不有

言菲

每週一片

「英雄」交響樂

丁辛

廣播音樂

香港英文電台今晚九時一刻的音樂廣播節目，是葛爾頓的「亨利第五」組曲，松堡的小提琴協奏曲，貝多芬的第三交響樂。

「亨利第五」組曲，是比較陌生的樂曲，可能這是選自歌劇的配樂。

松堡無調派的作品，給近代音樂很大的影響。從音響張誕及思想意識內容的腐朽，很多人對這一類的近代作品深惡痛絕，因而認為凡是近代音樂都是刺耳的。所以正確分辨好壞，是很需要鑑定的。松堡的小提琴協奏曲，我們認為是舒人的音樂，神仲夢肅的人都要拋棄它。

貝多芬的第三「英雄」交響樂，是他自己也認為最心愛的作品，比他的第五交響樂更值得。

關於這首交響樂的內容，有各式各樣的解釋。撇開貝多芬撕去題贈給拿破崙的封頁不講，有人說，它第一樂章是英雄生涯的理想之戰；第二樂章是戰場上的夜曲；第三樂章是軍營的歸樂；第四樂章是慶祝和平。這說法未免過於庸俗。另外一種解釋說是第一樂章是表現英雄的生涯和死亡；第二樂章送葬曲；第三樂章是孤中的哀歌；第四樂章是英雄的史詩。這也好像太形式化了。欣賞一首交響樂，和描寫的描寫音樂不同，不能說那一段和那一句是表現什麼，整個印象和感情是最重要的。

我們必須留意貝多芬在「英雄」交響樂的最後樂章採用普洛美修斯的主題。這位傳說裏犧牲自己而為人類盜取火種的英雄，正是英雄交響樂最使人感動的真實意義。

假期往澳門度假將可看到好電影

葉子

香港、澳門，近在咫尺，因此，每逢假期到澳門玩玩的人是不少的。有些朋友說：澳門彈丸之地，小小的一方塊，除了賭有什麼好玩？當然不好，但完全說澳門沒有可玩的地方又似比較武斷了。若是把澳門和香港來作個比較，我以為澳門有它自己的特點，無論白天和晚上，它都顯得謐靜寧静。過慣了緊張生活的香港人，到澳門住上一兩天，最少可以使緊張的情緒鬆弛一下，使煩躁的身心舒暢舒暢。去澳門度假，還常常有一個好處，就是可以看到一些我們在香港不能看到的電影。

譬如激動人心，氣勢磅礴的國際新聞紀錄片，一些緊張激烈的戰爭片，如「上甘嶺」「紅日」「東進序曲」……等等，都不是我們在香港可以看得到的。當我們乘往澳門度假之暇，順便看到一兩部這樣的電影，不也是極大的收穫麼！

這個月底是聖誕假期，澳門永樂戲院會放映一部彩色片「革命歷史歌曲表演唱」；元旦，澳門崇樂戲院會放映兩部珍貴的彩色紀錄片「劉主席訪問緬甸」和「劉主席訪問……」。

這三部影片，到目前為止，留在香港的同胞是沒有機會看到的。希望計劃往澳門度假的朋友不要錯過。

三軍過後盡開顏（在「革命歷史歌曲表演唱」中一鏡頭）

嗜賭是貪念還是天性？
—談「人咬狗」

陸沙丹

影片選評

紅葉題詩「清麗脫俗」

粵語片

紅葉題詩　今天繼續獻映

今天續映　人咬狗

白燕　江楓　白雪仙　夜別長亭

石塘門　世界　夜生活　第三集

鐵金剛勇破神秘島

四院仍映　雙鳳奇緣

後天隆重獻映　大丈夫日記　下集

聯合國　好戲・平貨・生油！

紅葉題詩　馬尉女

尚有戲院廣告刊在第五版內

本報澳門分銷處　地址：新馬路　電話：

秦淮金粉俠　舒信

四　玄黃正洒中原血　黑白須爭一着先

楊文驄很難對阮大鋮說出自己在想做好人不願投靠壞人的心事，猶了阮大鋮的話，眞不知如何是好。阮大鋮見他許久不作聲，猜他是體會馬士英的人品，便底釋道：「龍友，你不要再躊躇了。如果你抵觸馬家的親事，不是看不起馬家麼？馬士英能使你官司化爲烏有，也能使你官司加倍責問。這個關頭，你也是撤過官的人，還有不明白的麼？如果馬士英反起臉來，連我也不得了啊，你想害死我麼？」

楊文驄嘿然，勢難擺得脫這一羣的勢力了，只好歎一口氣道：「圓海你知道：我是兩袖清風的人，平生也只守着清白傳家的祖訓，這回平白裏給人戴上了貪污瀆職的罪名，着職候問，自然已經是萬分失臉面了，我便是不明白馬士英爲什麼還看得起我？不怕我辱沒了他的門楣麼？」

阮大鋮道：「龍友原來還是個個爲此小事？我已經和你說了，今天是亂世，人才不拘一格，都要有可用才是人才，馬公是想收你做死黨，所以情願爲你洗脫解免，聯成親誼，今後我們三人，同心共命，在這亂世中正可大大的做一番事業。常言道：混水裏好摸魚，想找摸魚的好幫手，撒網求之於陳貞慧、吳應箕那些書獃子麼。馬公看上了你的應變之才，風流韜藉之概，名望也着實有足與四公子對壘之處，不瞞你說，我也要借重你的，這一局棋，是我們同他們對着，你在我們眼中是舉足輕重的一子的。我添與你做了親家，敢借你一定站在我們這邊，絕不會是他們那邊的了。那麼你又何必顧慮什麼？」

原來楊文驄在這局棋中竟成了一粒棋子，這也是大出他的意外的。便道：「這眞使小弟受寵若驚了。古人有道：士爲知己者用，女爲悅己者容，我受你和馬公這樣期許，自然只有粉身以報大德了。只是陳貞慧他們是站在光明正大的一面，人們一定都支持他們，我們豈宜與他們碰碰？依我看法，只宜調解，不宜相鬥的。」

阮大鋮道：「正是，就這一着他得借助龍友呀。」（七三）

龍鳳寶釵緣　梁羽生　雲君圖

第三回：鸞飄鳳泊情何忍　虎鬥龍爭氣正豪

穿時議論紛紜，有的說道：「難道是宇文雄說謊？」有的說道：「倘若不是宇文雄說謊，那就是石青陽說謊了。」馬長老大喝道：「秦襄殺害了咱們幫主，他的話豈能相信？咄，石青陽你私會秦襄，是何道理？」

石青陽大聲說道：「爲的就是要把我無師兄被害之事，查個水落石出，免致奸徒得逞！你說秦襄之話不可輕信，好，我再說另一件事情，這是我查得確確實實，決非傳聽流言可比！」說到這裏，突然向人叢中一指，喝道：「趙圓明，你出來！你爲什麼以下犯上，謀害了常香主？」此言一出，丐幫人人震動，目光都集中了向那趙圓明看去！這趙圓明不是別人，正是丐幫長安香堂的副香主，剛才出來向徐長老的問話，報稱正香主常寧失蹤的那個人就是他。

趙圓明面如土色，結結巴巴的分辯道：「這，這是從那兒說起，沒有這樣的事情。」石青陽瞪眼一瞪，說道：「沒有這樣的事情？若要人不知，除非己莫爲！三月十七那晚，你與常香主喝酒，酒中下了毒，常香主臨死之前，拼盡全力打了你一掌，傷在左臂，如今事隔半月有多，你傷口或已平復，但左臂的穴道所受的內傷定然未會痊癒，輕輕一捏，你就會疼痛，是也不是？你敢給衞師叔捏一捏嗎？」原來那常香主是丐幫中擅長金剛指力的兩位高手之一，能以指力透過穴道，傷害內臟，這種內傷旁人不會察覺，但武學深湛之士，只要在受傷之處一捏，就可以察覺那是金剛指力所傷。

衞越道：「好，趙圓明，你過來！」話猶未了，忽聽得一聲尖叫，趙圓明已倒在地上，衞越一躍而前，將他扶起，只見趙圓明全身痙攣，後腦插着一根銀針，針尾還露出少許。顯然是有人怕趙圓明吐露眞情，故此殺他滅口。但因人多擁擠，究竟是誰偷發毒針，衞越也看不出來。

馬長老大喝道：「石青陽，你爲何不問清楚，就把他殺了！」石青陽大怒道：「豈有此理，分明是你們出了奸徒，殺他滅口，你卻來誣賴我，用意何居？」馬長老說道：「你私會本幫的仇人，又捏造了本幫主被害之事，說得活龍活現，辦人傳以爲眞，然後令你暗中埋伏的黨羽，用毒針殺了趙圓明，好來個死無對證，哼，哼！好狠的毒計啊！」

衞越喝道：「將馬長老拿下，我要問他！」幾乎就在同一時，宇文雄也喝道：「將石青陽拿下，我要審他！」兩人同時發出命令，丐幫登時大亂！（一七一）

・版權所有・

醉酒灣　許言

「媽咪」。

「明天大酒早有事。」楊思浩委婉地說。「改天再跟你玩。」

他說玩，因爲這影相兒像孩子情敵而已。「明天是明天，你現在不是問着嗎？」顯小迪直着嗓子嚷。還流露出極度的不愉。

「阿浩，你陪她去吧。」椒五伸伸在梯裏……

賴小迪穿着白色短袖上衣，緊貼下身的褂子，活像一朵還在含苞的蓓蕾。這身裝扮，使她減少了一點「飛」的氣質。但不管怎樣，楊思浩一見她就心煩。

「我們來合奏。」她命令地說。語氣直像她的……

楊思浩非常困窘。那個天不怕地不怕的姑娘，對他睜大眼睛，他簡直不知道應該怎樣……方向好。躊躇了一會，他才挽起提琴盒子，跟她到了三樓。

那重門戶，雖曾粉飾，但於他是很熟悉的。他戰戰兢兢地踏進去，可是裏邊闃無一人。老頓夫婦大概在二樓吧。

賴小迪坐在鋼琴前面，以得意的手勢迅疾地抹着琴鍵。……楊思浩仍然在鋼琴旁坐着，半晌才從盒子裏拿……

七三　優勝劣敗

「衛先生，你說你的舞術不靜，我不是論見，沒有你跳過，所以搞不清楚……哈哈！」穆丹說話時，呂品華不斷看到白小雯的眼色，他一急之下，只好暗地裏踢了穆丹一腳，穆丹却瞪了呂品華一眼道：「小呂，你別制阻我，我有話要恭維衛先生……」

呂品華就怕他出言無狀，並非怕他得罪了衛家，而是怕他羞惱了白小雯，只好打斷他的話道：「穆丹，我們了，你送我回家吧！」

「我送你？不，叫小雯送你吧！」穆丹說得興起，好像一不做二不休地道：「小雯現在才不送你呢？你懂得是什麼，一個戲子，小雯要陪衛先生。衛先生可眞有辦法——不，衛家的人可眞有辦法，娘兒們一見到衛家的大財主，就像蜂兒見到了花兒，香甜甜碰上了蜜糖……」

正在這時，剛巧音樂又起，白小雯氣沖沖的站了起來，一把拖了衛家璽道：「我們跳舞去！」

穆丹見他們出了舞池，好神氣！那一股怨氣更大，瞪着白小雯的背影駡道：「哼，老子總有一天，要你知道我的厲害。」

這場面是很尷尬的，柳翠翠比較厚道，說道：「穆丹，你這樣鬧法，未免太失身份。」

「我有什麼身份，假如我有身份的話，人家不至於這樣瞧我不起了。」

「穆丹，我們走吧！」杜鶯看着這幕鬧劇，有點看不過，失禮。

「你這好說呢，我的面子給你丟光了。你是我帶來的人，不幫我說一下那些衛的倒也罷了，當着見到衛家的人，馬上笑臉相迎，跟他跳一個舞也感到全身都酥軟了，眞丟人，眞丟人！」

杜鶯無頭無腦地給穆丹申斥了一頓，實在忍受不了，站起來跑了。呂品華也覺得穆丹對杜鶯的態度太過份，擔心她這一跑，不知會跑到那裏，連忙也站了起來，說道：「穆丹你走不走？」穆丹無可奈何地攤了攤手，一聲不響地跟在呂品華的後身，走了。

柳翠翠和小卿沒有挽留他，大家的心裏都很沉重。

「他倒是蠻可憐的！」柳翠翠輕輕嘆了口氣。「還有什麼呢？物競天擇，優勝劣敗。」「這只是他自作自受而已。」小陳不愧是在生意算盤上慣得動腦筋的人，「……其實是愛他的，就是他的脾氣往往叫人難以忍受。」

「姐兒俏！但有什麼用，不頂事。同時像穆丹這種人，只有『靠不住』三個字。做人，應該實際一點，免得吃虧。我倒很欣賞白小雯夠眼光，懂得深思熟慮。她相當有機會，就牢抓住，決不放過。」

小說林

第七二回　預告入黃泉祈求陰判　聞聲來白下爭取公權

那柴國縣選舉事務所，就根據選舉罷免法，把與乃武當選的資格，輕輕一筆勾銷，讓一個得票次多數姓袁的補了代表。又驚又懼，個個都沖天。先在也拼分的了。……

照相機日記　松本清張著　梅小江譯

七四　同樣的照片構圖

山岡一聽提到那批照片，馬上連聲說道：「單是我看見過的，就不止五張，另外一定還有許多張。梶原這個人，最喜歡照相，一照就是兩三幅菲林。」

探員大島問住他，「請你等一等……梶原先生沖洗照片，是在哪一個照相店？」

「不，他自己有一個簡單的暗房，自己就能拼拼湊湊地沖洗出來，用不到拿到外面的照相店去搞。」

「我再打聽一個問題。梶原先生有沒有把這批照片貼在相片簿上？」

「大概貼了吧。」山岡又……

「……」

四大盜　千容文　黎水圖

（五二六）宋明打發馬龍出去後，他自己略一籌思，便不遲疑，當下帶了另一個探員，出了警館，也到荷蘭灣來。

宋明從前曾在荷蘭灣偵探部駐守過，地面上認得人多，現在也還有許多眼線。他這裏串串，那裏坐坐，不消半日功夫，已經把大黃蜂死前這一二個月來的主要活動，調查得清清楚楚，自然也知道他害死小翠母親的事，連小翠原來是在總會做傭人，也知道了，不禁暗暗點頭。

（五二七）暫且把警方調查血案的工作，按下不表。只說第一日天未亮之時，大河和小明，便已駕車回到跑馬地的住所。

陳亮要他兩個，把事情經過詳細地報告，待聽到整個過程都辦得十分乾淨俐落，沒留下什麼手尾，心中甚喜，便稱獎了他們幾句，當下道：「大河哥哥和小明先歇歇去，下午一點半鐘，我們大家碰碰頭，要商量點重要的事。」

（五二八）大河自去休息，原來在一邊焦急等待着的小翠，這時早把小明拉到她房間裏。小明一觸心充滿了激情，房間裏只剩下他們兩人，他再也不能抑制自己了，兩人擁抱在一起，眼淚、鼻涕，又是歡喜，又是淒涼，小翠道：「昨夜你和大河哥哥出去，你不知道，我有多害怕……」說完又忍不住低聲飲泣。

犬馬生涯　獻西客

二二七　起大隻廣之底

此時師爺周奎過大隻廣那一條數，對我曰：「細期都有三四千銀，此乃事實。只有一次係得二千零點落，照睇佢都可以做得過，不過誹得佢與否就不知。」「佢交咁多貨，我地咁多呎，但如果自己做二廠，遲佢自己耳。」「好喇，我曰，佢入來極下先。」

馬仔涉殼出去，我又再叫佢：「點？阿滑？」「仔滑問如何？」

「……」

是日也　拍照以資宣傳

悼人的古巴　中華

嬰棄　江杏翎

一七〇、挽留

做父親的沒想到內中還有這麼多花樣，忍地緊張起來道：「那你快回澳門去了？」……

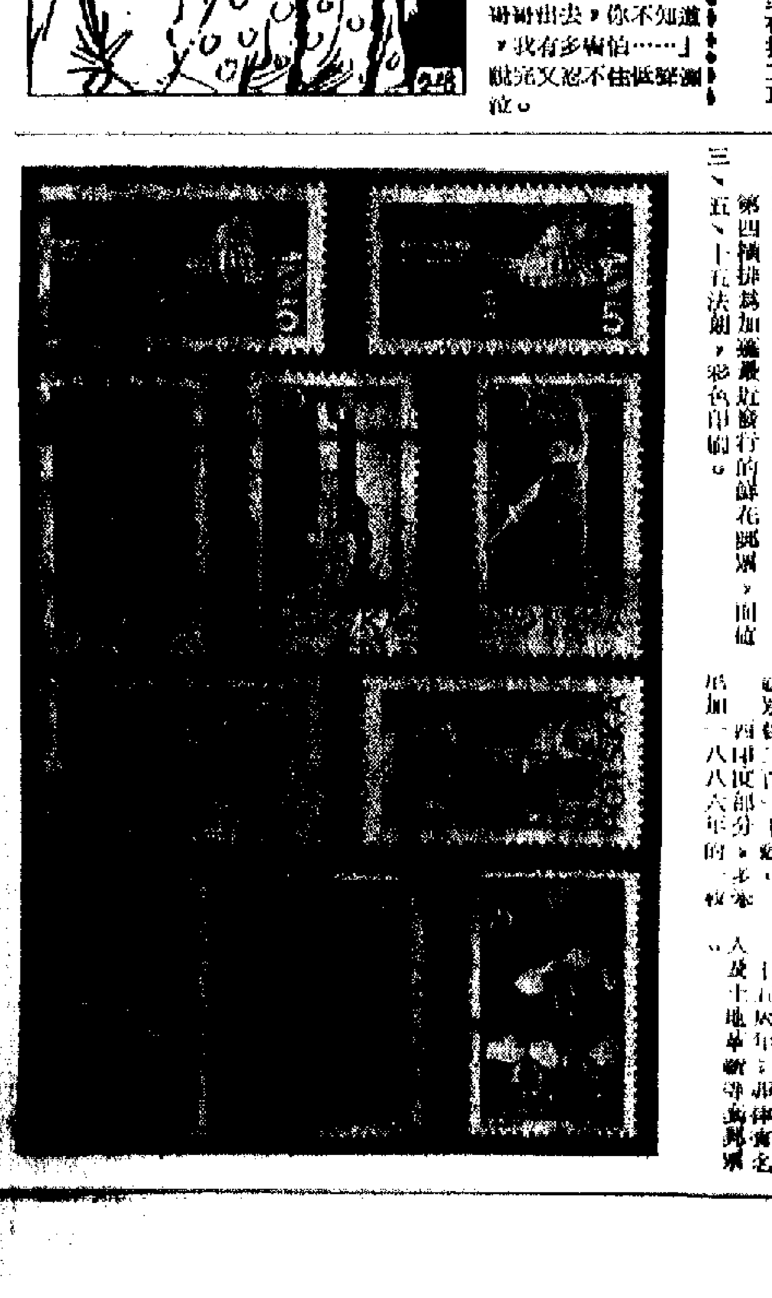
塞內加爾的獨木舟賽　遂寳

布魯斯集　煙消雲散

集郵　第二七四期

世界郵訊

古巴郵票　極多警句　于青



尙有戲院廣告刊在第五版內

本報分銷處

姜夔的「續書譜」

馬國權

頌齋叢帖目序及凡例

藝林

我所知道的黃士陵

錢君匋

李清照改嫁問題

談筆記文學

高陽

詩詞集

中鋒達意中聲赴節

高岑秋山萬木圖

·賓君·

九秋圖

徐澐秋

清季海上題襟館書畫社同人合作「九秋圖」：吳昌碩畫雁來紅，題曰：「漢宮秋」；王一亭畫梧桐，題曰：「杜陵秋」；何研北畫桂花，題曰：「廣寒秋」；黃山壽畫蘭花，題曰：「楚江秋」；俞[illegible]夫畫荊枝，題曰：「白門秋」；倪墨耕畫芙蓉，題曰：「江上秋」；陸廉夫畫紅蓼，題曰：「水國秋」；吳秋農畫楊柳，題曰：「吳江秋」；顧若波畫菊花，題曰：「東籬秋」。年前吳門樊少雲、陳迦盦、顧鶴逸、吳待秋、顧[illegible]畫師爲余繪九秋圖合成巨幅，余擬加題詩結句云：「難將一片離騷意，寫入秋風蕉萃圖。」此幀失於丁丑劫火中，至今憾之。

秋山萬木圖